

Izhaja vsak dan zjutraj razven v ponedeljkih in dnevih po praznikih. Posamezna številka Din 1'—, lanskoletne 2'—; mesečna naročnina Din 20'—, za tujino 30'—. Uredništvo v Ljubljani, Gregorčičeva 23. Telefon uredništva 30-70, 30-69 in 30-71.

Jugoslovan

Rokopisov ne vračamo. Oglasi po tarifi in dogovoru.

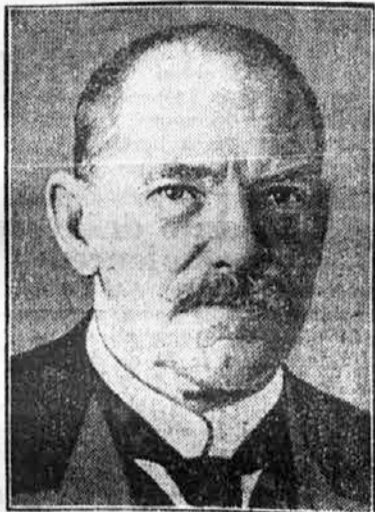
Uprava

v Ljubljani, Gradišče 4, tel. 30-68. Podružnica v Mariboru, Aleksandrova cesta št. 24, tel. 29-60. V Celju: Slomškov trg 4. Pošt. ček, rač.: Ljubljana 15.621.

Št. 30

Ljubljana, petek, dne 6. februarja 1931

Leto II.



Per E. V. Svinhufvud, finski min. predsednik, ki je kandidat konservativne stranke pri volitvi predsednika republike 16. t. m.

Carinska vojna med Bolgarijo in Grčijo

Sofija, 5. februarja. d. Včeraj so bili prekiniti pogodbeni trgovinski odnosi med Bolgarijo in Grčijo. Bolgarski listi pišejo z največjim ogorčenjem, da je Grčija proglasila začasno trgovinsko pogodbo za odpovedano, in sicer s takojšnjo veljavo. Hkrati je odredila, da se za blago uvoženo iz Bolgarije, uporablja maksimalna tarifa. Bolgarski listi pozivajo vlado, da takoj uvede protiukrepe.

Pogajanja med Francijo in Italijo

London, 5. februarja. Na vprašanje mnogih poslancev je odgovoril angleški ministrski predsednik MacDonald, da se pogajanja med Francijo in Italijo glede njunega pomorskega oboroževanja nadaljujejo v poluradni obliki. Pogajanja se nanašajo na gradbeni program za dobo do 1. 1935. Ker pogajanja niso končana, ne more dati nikakih natančnih podrobnosti. MacDonald je dodal, da niti ne more reči, kdaj bo lahko podal konkretne izjave glede tega vprašanja, ker se pogajanja med obema državama lahko nategnejo, tako da bi utegnili trajati precej časa.

Predlogi za preuredbo tajništva DN odklonjeni

Zeneva, 5. februarja. AA. Plenarna seja Društva narodov je svojčas imenovala odbor, ki naj prouči predloge za preureditev sedanjega političnega vodstva tajništva Društva narodov. Odbor je odklonil zahtevo Francije, Anglije in Poljske, naj se ustanovita dve novi mesti generalnih podtajnikov. Poljaki so kandidirali za ravnatelja socialnega oddelka. Takisto je odbor odklonil predlog Italije, Norveške in Nemčije, naj se odpravijo vsa mesta generalnih podtajnikov zaradi obče gospodarske krize. Po tem predlogu naj bi bil na čelu tajništva samo en generalni tajnik in njegov namestnik.

Izjava grofa Karolyja

Budimpešta, 5. februarja. Včeraj popoldne se je zunanje-politični odbor senata sestel in grof Karoly je dal odgovor na različna vprašanja. Tako je med drugim dejal, da je madjarska vlada vsak hip pripravljena pogajati se s CSR, če stavi ta ponudbo. Na Dunaju se je grof Bethlen pogajal glede sklenitve politične pogodbe. To pogodbo bodo podpisali sponadli. Ruski dumping bo še potenciran in ni izključeno, da bo moralo svetovno gospodarstvo z vso resnostjo močiti ta problem. Glede madjarskih vojaških jetnikov v severnih krajih Rusije, ki jih je tam haje še več tisoč, bo madjarska vlada skušala najti način, da jim pomore in da jih spravi spat domov.

Francosko posojilo Romuniji

Pariz, 5. januarja. AA. Listi poročajo, da sta francoski zunanji minister Briand in romunski finančni minister Popovici razpravljala o emisiji druge tranše romunskega 7 in pol % stabilizacijskega posojila.

Posojilo znaša približno 40 milijonov dolarjev. Listi naglašajo, da bo vlada favorizirala to posojilo ter da bo zahtevala od Romunije najresnejše garancije. Romunska vlada bo uporabila posojilo za pokritje proračunskega primanjkljaja. V glavnem je posojilo namenjeno gospodarski obnovi in izboljšanju položaja državnih financ. Kakor poročajo, je Popovici dal francoskim bančnim skupinam vsa potrebna jamstva.

Gandhi bi prenehal z agitacijo

Allahabad, 5. januarja. AA. Gandhi je v nekem razgovoru izjavil, da bo opustil agitacijo za državljansko neposlušnost, če bodo delegati na indijski konferenci v Londonu Jajakar, Sastrji in Sapru zadovoljivo pojasnili Maedonaldovo izjavo.

Najvažnejši korak za konsolidacijo Jugoslavije

Pomemben članek lista »Prager Presse« o bivanju kr. dvojice v Zagrebu - Poslednji in najmočnejši člen vezi, ki združuje vse Jugoslovane v nedeljivo Jugoslavijo - Nič več ne more spraviiti jugoslovanskega naroda s prave poti

Praga, 5. februarja. I. »Prager Presse« je objavila povodom bivanja Nj. Vel. kralja v Zagrebu članek, v katerem pravi med drugim:

»Za širšo jugoslovansko javnost in posebej za hrvatsko pomeni bivanje kralja Aleksandra v Zagrebu važen dogodek. V teku 12 let od ujedinjenja Jugoslovancev storili so tako važnega koraka za konsolidacijo jugoslovanskega notranje - političnega življenja kot sedaj. Nepristano so skušali najti način, da pride do iskrenega skupnega sodelovanja vseh pozitivnih elementov v Jugoslaviji za veliko delo — konsolidacijo mlade jugoslovanske države. Bili so ogroženi temelji te države in v tem kritičnem času, ko so najboljši duhovi pričeli izgubljati vero v boljšo bodočnost in ko je izgledalo, da bodo zaman žrve celih generacij in da vseh teh žrtev še vedno ni bilo dovolj, se je pojavila na obzorju jugoslovanske bodočnosti še ena svetla perspektiva: osebnost jugoslovanskega vladarja.

Važen psihološki problem je ostal nerešen in sedaj je jasno, da se je tega problema najbolje zavedal baš kralj Aleksander, ko se je, črpač iz zdravih nacionalnih tradicij, postavil na čelo jugoslovanskih narodnih mas in izdal znameniti manifest z dne 6. januarja leta 1929. Obstojali so razlogi, da je bilo treba to-le reči: Prenehali

bomo z vsem dosedanjim in pisati hočemo novo stran jugoslovanske zgodovine. In tako so se pojavila dela novega režima, vsa v duhu manifesta z dne 6. januarja. Kralj in njegovi sodružniki so želi hvaležnost iz vseh delov države. Treba je podčrtati, da sedaj v Jugoslaviji vsi priznavajo veliko ekspeditivnost vlade in vseh poljih njene dela, vse v znaku ujedinjenja, v znaku jugoslovanstva. Mi smo se že večkrat obširno bavili z delom jugoslovanske vlade in podali smo tujemu svetu jasno sliko vsega, kar so v Jugoslaviji napravili.

Bilo je tudi nekoliko velikih javnih manifestacij za to politiko. Od vseh teh manifestacij, ki so veljale tako notranjepolitični kot inozemski javnosti, je bila najvažnejša bivanje kralja Aleksandra v Zagrebu. S tem je psihološko reševanje jugoslovanske problema doseglo svoj višek.

Najjasnejši časi starega hrvatstva so bili v zavesti hrvatski mas tesno vezani na hrvatske kralje in jugoslovanski kralj Aleksander je s to svojo potjo v Zagreb dokazal vsem hrvatskim masam, da je on prav tako hrvatski kot jugoslovanski kralj. Poleg tega je imelo bivanje kralja v Zagrebu tudi velik aktualen političen pomen. Poleg mnogih manifestacij lojalnosti in za edinstvo Jugoslavije, ki so se vršile

n. jvečkrat na Hrvatskem, predstavlja bivanje kralja Aleksandra v Zagrebu poslednji in najmočnejši člen vezi, ki združuje vse Jugoslovane v eno samo in nedeljivo Jugoslavijo. To je tudi najjačji dementi na vse zlonamerne vesti, ki so jih širili po inozemstvu emigranti iz teh krajev in ki skušajo z individualnimi terorističnimi akcijami spravljati hrvatsko javnost v stalno nervozo. Sedaj je vsakemu jasno, da so brezpredmetni vsi takšni poskusi.

Inozemska javnost se more sedaj še enkrat prepričati, da ne more sedaj jugoslovanskega naroda nič več spraviiti s poti, po kateri je krenil. Pri delu za obnovo in konsolidacijo Jugoslavije obstojajo še gotove razlike, a slične težnje in slične razlike obsojajo pri starejših narodih, postavimo, v gospodarski krizi. Gospodarska kriza je sedaj ena sama velika skrb državnikov vseh narodov. Gospodarska kriza je mednarodna. Jugoslavija je samo en sektor, toda baš zaradi te težke gospodarske krize je bilo treba, da si je kralj Aleksander izbral za svojo d. . . prestolnico Zagreb in da je v tem mestu vršil svoje vladarske posle skupno s svojimi sodružniki. Končno je na ta način rešil še drug važen problem — problem medsebojnega vzajemnega zaupanja.

Poostritev političnega položaja na Španskem

Opozicijske stranke proglašajo bojkot volitev - Vlada odločena, da izvede volitve brez ozira na zadržanje opozicije - Obsedno stanje v Madridu in Huesci preklicano

Pariz, 5. februarja. p. Pozornost političnih krogov je obrnjena v tem hipu na razmere na Španskem, ki postajajo od dne do dne bolj zamotane. Vlada generala Berenguerja je določila volitve na dan 1. marca, a nekdanje stranke so se spustile v volilno borbo z gesli, ki nikakor ne razčiščujejo položaja, temveč delajo zmešnjavo le še večjo, nego bi sicer bila.

Glavna borba se vrši med pristaši in nasprotniki sklicanja konstituyente. Prvi stojijo na stališču, da mora biti prvi parlament po dobi diktature velika ustavodajna skupščina, in zahtevajo, naj kralj še pred volitvami konsultira vse vidnejše politike iz prejšnjih časov. Temu načrtu se odločno protivijo konservativni monarhisti, dočim so liberalni monarhisti bolj popustljivi. Romanones in Garcia Prieto sta izjavila, da se njuna stranka udeleži volitev, da pa bo takoj v začetku zaseda-

nja novega parlamenta stavila predlog, naj se skliče ustavodajna skupščina.

One stranke, ki stojijo na stališču, da se mora že pred volitvami določiti, da se novi parlament sestane kot ustavodajna skupščina, napovedujejo za slučaj, da kralj njihove teze ne sprejme, bojkot volitev. Za popoln bojkot volitev so tudi vse republikanske in socialistične stranke.

Vlada je, kot vse kaže, trdno odločena, da izvede volitve brez vsakega ozira na bojkotno gibanje strank in njegov uspeh.

Madrid, 5. februarja. s. Bivši predsednik španske poslanske zbornice Villanueva, ki je pristaš stranke, katero zahteva, da naj se novi španski parlament sestane kot ustavodajna skupščina, je podal izjavo, v kateri pravi, da se vlada generala Berenguerja ne zaveda svoje prave misije. Dasi naglašja, da je neodvisna od strank, je vendar svetovala kralju, naj ne konsul-

tira političnih voditeljev. To je slabo stori-la, ker je kralju potrebno, da je obveščen o položaju.

Villanueva je dalje rekel, da se število pristašev strank, ki zahtevajo ustavodajno skupščino, stalno narašča, vsled česar bodo te stranke vztrajale na svojem stališču in pri svojih zahtevah.

Madrid, 5. februarja. AA. Ministrski svet je sklenil ukiniti obsedno stanje v Madridu in v Huesci.

Madrid, 5. februarja. AA. Socialni demokrati v Španiji so sklenili v sporazumu z vodstvom strokovnih organizacij, da se ne udeležijo volitev v parlament 1. marca. Podobno bodo ravnale tudi druge opozicijske stranke.

Madrid, 5. februarja. AA. Predsednik španske vlade general Berenguer je pred dnevi obolel na gripi. Njegovo stanje se je sedaj poslabšalo.

Ne restavracije ne priključitve k Nemčiji

Važna izjava dr. Beneša francoskemu listu — Mala antanta ne bo tega nikdar dovolila

Pariz, 5. februarja. r. »Paris-Midi« objavlja rezultate ankete, ki jo je izvršil njegov odposlanec v srednji Evropi o vprašanju, ali bi ne kazalo vzpostaviti Habsburžane oz. izvesti priključitev Avstrije k Nemčiji. V svoji anketi se je zastopnik omenjenega lista obrnil tudi do češkoslovaškega zunanjega ministra dr. Beneša, ki mu je dal naslednjo odločno izjavo: »Ne restavracija Habsburžanov, ne priključitev Avstrije k Nemčiji.« Dr. Beneš je dodal, da se v Pragi to vprašanje sploh niti ne postavlja.

Francoski novinar je pripomnil, da, če se v Pragi stoji na tem stališču, se pa drugod, n. pr. v Parizu, misli na ta vprašanja. Toda dr. Beneš ga je zavrnil kratko in jasno: »Mala antanta ne bo tega nikdar dovolila. Ali vam ni znano, da vsebuje prisega Habsburžanov objubo, da bodo vzpostavili avstrijsko cesarstvo v vsem njegovem nekdanjem obsegu?«

Glede madjarskih manjšin, ki so bile priključene k novo nastalim državam, je Beneš rekel, da so statistični podatki, objavljeni v Budimpešti, neresnični.

Beneš je dodal, da je vodilo mirovno konferenco pri njenih sklepih prepričanje,

da dajejo druge države večje jamstvo za pravičnost napram manjšinam nego Madjarska.

Francoski novinar se ni dal prepričati in je ugovarjal, da so te manjšine vendarle madjarske narodnosti. Beneš je odgovoril: »Ste gotovi, da gre tu za prave Madjare? Jaz nisem gotov. In takšno je bilo tudi prepričanje mirovne konference, katera je smatrala, da so etnografske meje, kakor so jih označevali madjarski statistični podatki, le rezultati politike raznarodovanja, ki jo je izvajala Madjarska.«

Švedski kralj v Berlinu

Berlin, 5. februarja. d. Danes je sem dospel švedski kralj Gustav. Kralj je na švedskem poslanstvu sprejel poset državnega predsednika Hindenburga. Popoldne je kralj Gustav odpotoval v Nio.

Italijani v Tripolitani

Rim, 5. februarja. n. Danes je izšlo službeno poročilo o položaju pred kratkim zasedenem ozemlju Tripolisa. Po tem poročilu so laške čete ujele 200 vstašev, zaplenile 200 pušk, 3 strojnice, velike količine streliva in 3 manjše topove. Okrog oaze Kufra vlada baje mir.

Grozote potresa na Novi Zelandiji

Wellington, 5. februarja. AA. V mestu Napier so se odigrali na ruševinah porušene šole pretresljivi prizori. Matere so vse obupane iskale svoje izgubljene otroke. V Napier sta prispeli z vso naglico dve vojni ladji z živili, ki jih dele prebivalstvu. Po mestu korakajo oddelki strelcev in mornarjev, da preprečijo ropanje.

Francoski glas za znižanje nemških reparacij

Pariz, 5. februarja. AA. Znani francoski publicist Vladimir Dormesson je objavil v reviji »Europe Nouvelle« članek, v katerem predlaga, naj se znižajo za polovico reparacije, ki jih mora plačati Nemčija Franciji po Youngovem načrtu. V zameno naj sklenita Francija in Nemčija pogodbo o omejitvi oboroževanja. Ta pogodba bi se lahko sklenila tudi z drugimi državami. V tem primeru bi morale Združene države znižati tudi drugim državam vojne dolgove. Dormesson končno naglašja, da bi ta transakcija v veliki meri olajšala svetovno gospodarsko krizo.

Kakor poročajo, je tudi bivši francoski ministrski predsednik Herriot za ta načrt.

Volitev rudarskih zaupnikov v Trbovljah

Beograd, 5. februarja. k. Minister za socialno politiko je dovolil, da se v trboveljskemu premogovniku dne 15. t. m. izvrši volitev rudarskih zaupnikov.

Nacionalna vzgoja

Sila naroda je odvisna tudi od njegove nacionalne vzgoje, ker iz nje izvira narodna zavest in narodni ponos, ki sta začetek vsega narodnega dela. Vsi narodi se tudi zavedajo velike važnosti nacionalne vzgoje in zato so povsodi šole v njeni službi. Zato je tudi pri nas nacionalna vzgoja predpisana in zato le slabo vrši svojo dolžnost učitelj, ki ne vzgaja svojih šolarjev v nacionalnem duhu.

Nikdar pa ni nacionalna vzgoja dobra, če postane šablonska. Če kje, potem velja za vzgojo, da je duh glavno in vse drugo manj važno. Nujno in potrebno je, da spozna učenec zgodovino svojega naroda. Toda samo znanje domače zgodovine ne zadostuje, temveč mora biti to znanje pridobljeno na tak način, da učenec obenem tudi vzljubi svojo domovino. Ves nauk o domači zgodovini bi moral biti ena sama prilika, da se učenec nauči ljubiti vse, kar je v zvezi z domačo zgodovino. Iz poznanja zgodovine se mora roditi tudi nacionalni ponos in nacionalna zavest, predvsem zavest nacionalne solidarnosti, ki mora biti tako močna, da nikdar več ne ovirajo celotnega narodnega razvoja sentimentalni lokalizmi.

Enako ne zadostuje, če zna učenec še tako dobro slovnico, temveč nauk rodnega jezika mora v učencu zbuditi tudi ljubezen do jezika, do narodne književnosti in spoštovanje do mož, ki so to književnost ustvarili. Kdor je res dobro nacionalno vzgojen, ta se bo sramoval govoriti in pisati v slabem jeziku, ta bo iz lastnega nagiba skrbel, da bo govoril svoj materin jezik brezhibno. Prava nacionalna vzgoja pa bo tudi povzročila, da bo ljubil tudi svojo knjigo in da bo motril vse domače književno življenje in tudi kupoval slovensko knjigo.

Pouk slovenščine ko srbohrvaščine bi moral biti najplodnejši propagator jugoslovanske misli in sicer v tej meri, da bi tudi vsak absolutent ljudske šole poznal svoje dolžnosti do jugoslovanske misli.

Prav tako pa bi moral tudi pouk o umetnosti vzbuditi ljubezen do domače umetnosti. Skratka, pouk vsakega predmeta bi moral povečati in stopnjevati domovinsko ljubezen. Le tako bi bil res dosežen namen nacionalne vzgoje.

Toda še večji uspeh bi morala imeti nacionalna vzgoja. Dati bi morala tudi vsakomur cilj življenja in mu ustvariti življenjski ideal. Vsak, kdor je v resnici prejel nacionalno vzgojo, bi se moral sam od sebe zavedati, kaj mora delati, da s svojimi silami čim bolj koristi narodu. Zavedati bi se moral, da mora v vsakem poklicu vršiti tudi funkcije narodnega delavca in da je ta namen s poklicem nerazdružljivo zvezan. Nobena črka paragrafa ne more in ne sme nasprotovati nacionalnemu interesu in dobro nacionalno vzgojen je samo tisti, ki se te globoke resnice zaveda v vsakem položaju. Birokratizem je dokaz pomanjkanja nacionalne vzgoje.

Stremeti pa moramo tudi za to, da bo v resnici vsak Jugoslovčan zvezan po istem narodnem čustvovanju in isti narodni volji. Ne more biti ta v eni pokrajini drugačna ko v drugi, temveč povsodi mora vladati eno jugoslovansko čustvovanje in ena jugoslovanska volja.

A tudi v moralnem oziru bi morala nacionalna vzgoja dvigniti vse zaklade, ki so v našem narodu. Vsakdo bi se moral zavedati, da je poštenost bistvena lastnost našega naroda in zato bi vsakdo že zaradi nacionalne misli moral biti nasproten vsaki nepoštenosti. Vse dobre lastnosti, ki so v našem narodu, bi morala utrditi v vsakemu poedincu nacionalna vzgoja, na drugi strani pa zatreti tudi vse slabe lastnosti, ki se žal še preveč košatijo med našim narodom. Kdor je res zaveden Jugoslovčan, ta se že vsled tega ne bo spozabil do pretepanja in razgrajanja. Enako pa bi se vsak dober Jugoslovčan tudi zavedal, da vsako nelepo dejanje ne dela sramote samo njemu, temveč vsemu jugoslovanskemu narodu.

Veliko se zahteva od nacionalne vzgoje, a ni drugače mogoče. Kajti stojimo na tako eksponiranem mestu, da mora vsak od nas storiti čim več za celoto in da vzgojimo polagoma naš narod do te popolnosti, da bo vsak naš človek ne samo narodni delavec, temveč tudi narodni borec.

Naj pa bodo te naloge še tako težke, so vendar dosegljive, če bo vladal v nacionalni vzgoji vedno duh, živi narodni duh, ne pa mrtva črka paragrafa. Šablona je smrt nacionalne vzgoje in zato ne sme biti niti sledu šablone v naši nacionalni vzgoji.

Proračunska debata v nemškem parlamentu

Govor kancelarja Brüninga — Vlada odklanja načrte za diktaturo
Novi davki se ne bodo nalagali

Berlin, 5. februarja. d. Državni zbor je danes pričel z drugim čitanjem zakona o proračunu državnih ministrstev, državnega kancelarja in državne pisarne v zvezi z narodno-socialističnim predlogom, da se razpusti državni zbor. Državni kancelar dr. Brüning je otvoril razpravo ob velikem razgrajanju komunistov. V svojem govoru je izjavil, da je spričo današnje krize parlamentarna rešitev proračuna vprašanje prvega reda. Gotovo je, da so današnja krizo povzročili gospodarski vplivi, vendar pa je to krizo povzročila tudi kriza zaupanja v stalnost nemške politike in gospodarstva. Odločilne važnosti je za prihodnji razvoj, da se proračun reši po normalni parlamentarni poti. Inozemstvo gleda z velikim zanimanjem na to razpravo o proračunu in na način rešitve.

Državni kancelar se je nato bavil z vestmi o raznih načrtih za diktaturo in je izjavil, da vlada te načrte odločno odklanja. Najboljši dokaz za to je dejstvo, da polaga država vladno največjo važnost na to, da se proračun reši v parlamentu. Državna vlada je v preteklosti že večkrat uporabila člen 48. državne ustave, ni pa nien namen, da bi pri rešitvi proračuna uporabila isto sredstvo. Ob dobri volji in ob polni zavesti odgovornosti mora biti parlamentu mogoče, da ob pravem času parlamentarno sprejme proračun. Vlada polaga na to tem večjo važnost, ker vladajo marsikje v inozemstvu napačne predstave o možnosti in o obsegu člena 48.

Pričujoči proračun je zgrajen na skrajni varčnosti in previdni cenitvi dohodkov. Državna vlada je odločena, da primanjkljaja, ki bi utegnil nastati, če bi kake postavke dohodkov manj donasale, kakor je proračunjeno, ne bo krila z novimi davki ali z zvišanjem dolgov, temveč samo z nadaljnjim znižanjem izdatkov in z nadaljnimi prihranki. Državna vlada je v tem vprašanju v soglasju z zahtevami nekaterih parlamentarnih strank. Vlada si bo izprosila pooblastila, da sme v teku proračunskega leta napraviti nadaljne prihranke. Takih prihranki bodo namreč mogoči, ko se izvedejo nekatere reforme v upravi. Pooblastilo naj bo za notranjost in za inozemstvo jamstvo, da hoče državna vlada iti dalje po svoji poti za sigurno fundamentiranje proračuna.

Državna vlada se nikakor ne bo iz razlogov popularnosti spravljala v položaj od katerega ne bi prišlo nobeno zboljšanje, k večjemu še poslabšanje za nemški narod. Vlada prav rada vzame nase s tem združeno nepopularnost, kajti nikakor noče nositi zgodovinske odgovornosti za to, da bi bila potisnjena v tako situacijo, iz katere ne bi bilo za Nemčijo nobene rešitve in nobenega zboljšanja.

H koncu je državni kancelar govoril tudi o pogajanjih z zastopniki kmetijstva, pri čemer je poudaril, da vlada soglasje glede tega, da rešitev kmetijstva za dalje časa ne more sloneti na carinsko-političnih ukrepih.

Incident na bolgarsko-grški meji

Dveurno streljanje med obmejnimi stražami — En grški vojak ubit

Pariz, 5. februarja. AA. Havas poroča iz Soluna, da je med grškimi in bolgarskimi obmejnimi stražami prišlo do spopada in streljanja, ki je trajalo dve uri. Pri tem spopadu je našel smrt en grški vojak. Povod streljanju je bil v tem, ker so grški vojaki hoteli z bolgarskega ozemlja odgnati živino, ki je tja prišla z grškega ozemlja. Uvede se preiskava in vsi potrebni ukrepi, da se ta obmejni incident spravi s sveta.

Sofija, 5. februarja. AA. Bolgarska agencija javlja o grško-bolgarskem obmejnem incidentu:

Bolgarski kmetje so se nahajali v gozdu

kraj meje in sekali les. Ta gozd se nahaja blizu vasi Slaština v oblasti Nevakopa. Vojaki, ki so bili v grški obmejni stražnici, so nato iz nenada otvorili ogenj proti bolgarskim kmetom. Eden izmed grških vojakov je prestopil demarkacijsko črto in preganjal nekega kmeta na bolgarskem ozemlju. Med pregovarjanjem se je grški vojak drznil s kopitom puške udariti po bolgarskem vojaku. Vojaki iz bolgarske obmejne stražnice so takoj prihiteli kmetu na pomoč. V tem pa so grški vojaki otvorili ogenj na bolgarske. Prišlo je do streljanja, pri čemer je bil ubit oni grški vojak, ki je vdrl na bolgarsko ozemlje.

Krvava protifašistična akcija v sredini Rima

Pri aretaciji anarhista Schire ranjeni trije policijski uslužbenci
Napadalec izvršil samomor — Peklenski stroji

Rim, 5. februarja. AA. Agencija Stefani poroča: Ze dalj časa je italijanska policija nadzirala gibanje znanega anarhista Michela Schira, ki je rojen na Sardiniji, in se je nedavno tega vrnil iz Amerike in prispel v Italijo, kjer je nameraval izvršiti nekaj političnih atentatov. Po potepanju v raznih državah se je Schira vrnil v Italijo in so ga 3. februarja aretirali v nekem hotelu sredi Rima. V času, ko je policija bila pri njem in vršila preiskavo, je Schira začel streljati z revolverjem in

je pogodil komisarja de Simeona, podoficirja Ciannija in policijskega agenta Tassija. Nato se je samega sebe ustrelil v usta.

Preiskava je bila izvršena v sobi, v kateri je bil Schira aretiran. V sosedni sobi so dobili dva peklerska stroja z veliko količino razstreljiva. Ta peklerska stroja sta bila naravnana tako, da bi eksplodirala v določenem času že ob samem dotiku.

Stanje ranjenih se obrača na bolje, izvzemši Tassija, čigar rane so nevarnejše.

Novo preganjanje Slovencev na Goriškem

Številne aretacije kmetov v Vipavski dolini — župnik v Podragi dobil policijsko svarilo — Gospodarska izčrpanost prebivalstva

Trst, 5. februarja. r. V trgu Vipavi so aretirali tamkajšnjega upravnika posojilnice in hranilnice g. Rafaela Premru-a. V Podragi nad Vipavo so potujoči karabinerji aretirali deset kmečkih fantov, ker so baje grozili dekletom, ki so se nameravala vpisati v italijanske večerne tečaje. Dve dekletki sta zadevo naznanili karabinerjem, ki so deseterico odpeljali v goriške zapore. Podraški župnik, ki je na prižnici dekletom odsvetoval posej teh večernih tečajev, je prejel od goriške prefektore prvo svarilo, kar pomeni, da bo pri prihodnjem incidentu deportiran v konfinacijo. Na Slapu pri Vipavi so karabinerji aretirali šest kmetov in dva poročena moža, med njimi g. Zorža, ki pa so ga med tem že izpustili. Iz goriških zaporov prihajajo naravnost senzacionalne vesti o postopanju z aretiranci. Prehrana obstoji iz 6 dkg črnega kruha zjutraj in iz male porcije makaronov opoldne. Vsako zračenje zapornih celic je strogo prepovedano. Zaslivanja se vršijo po ameriškem vzorcu zaslivanje III. vrste. Tako so karabinerji enega izmed desetih aretirancev iz Podrage tako pretepli, da so mu zdrobili dve rebri in zbil par zob. Ko je bil mladenič že docela izčrpan, so mu karabinerji stopali po trebuhu in izsiljevali iz njega priznanje, da je posejal obmejne kraje in prenašal v Italijo jugoslovansko časopisje ter sploh vršil protifašistično propagando. Kakor se zatrjuje, pa je bilo vse to mučenje zaman, ker ni mogel fant priznati dejanj, ki jih ni storil.

Zanimivo je tudi, da so šentviški karabinerji vršili nasilja nad onima dvema dekletkama, ki sta denuncirali deseterico podraških mladeničev. Karabinerji so jima preteli s konfinacijo, nakar je oboje deklet podalo izjavo, da je eden izmed deseterice zahajal na jugoslovansko-italijansko mejo in prinašal v vas jugoslovansko časopisje. Obstoja možnost, da bodo deseterico izročili posebnemu sodišču v Rimu.

Ministrstvo za javne zgradbe je dovolilo kredit 300.000 lir za razširjenje ceste med Vipavo in Razdrtim. Preložila se bodo nekatera mostišča in izravnali nekateri ovinki. Zanimivo je, da je italijanski podjetnik Mazzarol sprejel v delo same domačine, kar je izzvalo med člani fašističnega sindikata silno nejevoljo. Vodstvo je šlo tako daleč, da je vložilo tožbo pri preturi v Ajdovščini. Domačini si nadejajo, da bodo vsaj nekaj zaslužili, da bodo lažje preživeli letošnjo zimo. Vsaka gospodarska delavnost v Vipavski dolini počiva. Vino se prodaja po 60—80 stotink za liter, pa še za to ceno ni kupecv. Seno prodajajo po 6 lir za q, drva, postavljena franco Ajdovščina - postaja, kupujejo po lir 2:50 do 3— za 100 kg. Davčna sila prebivalstva je izčrpana in eksekucije so na dnevnem redu.

Wellington, 5. februarja. AA. Danes so zabeležili v Napierju nove potresne sunke. Mesto je bilo izpraznjeno. Število smrtnih žrtev cenijo nad 1000.

Capetown, 5. februarja. AA. Vlada bo najela 5 milijonov funtov posojila za pomoč farmerjem.

»Piccolo« o bivanju kr. dvojice v Zagrebu

Trst, 5. februarja. AA. »Piccolo« prinaša vest, da je jugoslovanska kraljevska dvojica po 11-dnevnom bivanju v Zagrebu odpotovala v Beograd. Kralj je na postaji izjavil, da je jako srečen, da je tako lepo prebil ta čas v Zagrebu. List dodaja, da so kraljevska dvojica v Sisku in na vsej progi po Hrvaški, kjer se je vlak ustavljal, sprejeli z navdušenim pozdravljanjem vsi prebivalci.

Sprememba mej katastrskih uprav

Beograd, 5. februarja. AA. Na predlog oddelka za kataster in državna imetja finančnega ministrstva je finančni minister sklenil, da se na podlagi § 32 zakona o organizaciji finančne uprave z dne 27. XII. 1929 izpremeni meje področja katastrske uprave v Ljubljani in Celju v toliko, da se katastrski občini Gornji Motnik in Zaplana vzmata iz katastrske uprave v Celju in pridelite katastrski upravi v Ljubljani. Oddelek za kataster in državna imetja v finančnem ministrstvu ima nalogo, da preko dravske finančne direkcije izvede ta sklep.

Opozorilo državnim upokojencem

Beograd, 5. februarja. AA. Vsi upokojenci, ki prejemaž pokojnino bodisi neposredno pri blagajnah državnih ustanov ali pa po Poštni hranilnici in ki jim je 30 do 60 let in niso oženjeni in dobivajo nad 2500 Din mesečne pokojnine, dalje vdovci brez zakonite dece ali ločeni ali sodno ločeni, ki ne plačujejo alimentacije za deco, ali je nimajo, so dolžni likvidirati izplačilo blagajni najdelj do konca februarja in predložiti krstni list in druge potrebne dokumente zaradi plačila in eventualne oprostitve samskega davka.

Obenem se opozarjajo vsi upokojenci in upokojenke, da morajo na podlagi uredb o draginskih dokladah prijaviti svoje izpremembe, tako osebne kakor tiste, ki se tičejo pokojnine.

Železniški sporazum med Jugoslavijo in Madjarsko

Budimpešta, 5. februarja. n. Jugoslavija in Madjarska sta dosegli sporazum glede vicinalnih železnic. Jugoslavija dobi 1700 km železniške proge in plača za to 350.000.000 Din ter obresti po 6% za dobo od leta 1919 do izplačila te svote. Jugoslavija bo to svoto plačala v sedmih obrokih.

Umor župana iz Nove Gradiške

Beograd, 5. februarja. AA. Ivan Ostič, znan pod imenom Ica, kmet iz Prskte, predmestja Nove Gradiške, je ubil z revolverstkim strelom 2. t. m. zvečer Andreja Berica, mestnega načelnika in banskega svetnika iz Nove Gradiške. Pri zaslišanju je Ostič izjavil, da je to storil iz osebne osvete.

Havarija našega parnika

Pariz, 5. februarja. AA. Iz Loriana poročajo, da je v tamkajšnje luko na potu v Hamburg prispel jugoslovanski potniški parnik »Dunav« s tovorom 6000 ton ječmena. Zaradi slabega vremena v Gaskonji se je tovor na ladji premaknil na eno stran, tako da se je ladja nagnila za 15 stopinj. Ko so tovor pretovorili na drugo stran, je parnik nadaljeval pot v Hamburg.

Posledice komunističnih hujskarij

Praga, 5. februarja. AA. Pri komunističnih nereditih v rudarskem področju severno-zapadne Češke so štirje mrtvi, dve osebi pa sta hudo ranjeni. Mnogo ljudi je aretiranih.

Praga, 5. februarja. n. Danes je ministrski predsednik dr. Udržal dal v parlamentu izjavo o večerajšnjih krvavih dogodkih v severno-zapadni Češki, zlasti v Duhcovu, ki so jih izzvali komunisti. Vlada globoko obžaluje te dogodke in obžaluje posebno, da je orožništvo v najhujšem silobranu, samo da si reši življenje, bilo prisiljeno streljati. Predsednik vlade je ugotovil, da ni bil ranjen niti eden od komunističnih voditeljev. Oni so pač nahujskali delavce in jih samo zaradi agitacije gonili proti bajonetom in pred žrela pušk. Krivi so komunistični poslanci in senatorji, ki so skrivajo za svojo parlamentarno imuniteto, a žrtvujejo druga človeška življenja ter delavce zavajajo k zločinom in v ječo.

Govor ministrskega predsednika je pri komunistih povzročil skrajno besnost. Oni so z medklici skušali odvlati krivdo od sebe na vladne organe. Ko se je strahoviti hrup polegel, je spregovoril v imenu čeških in nemških socialističnih demokratov poslanec Tomašek in je odkrito izjavil, da nosi vsa krivdo za zadnje težke dogodke edino komunistična stranka. Seveda je tudi na to ugotovitev nastal med komunisti divji krik.

Izdelovalec umetnega zlata obsojen na 3 leta 8 mesecev

Berlin, 5. februarja. AA. Sodišče je obsodilo modernega alkimista Tausenda zaradi goljufije na tri leta in osem mesecev ječe. V kazen je vstelo poldrugo leto preiskovalnega zapore. Kakor znano, je Tausend trdil, da lahko spreminja kovine v zlato. V afero so bili zapleteni general Ludendorff in druge odlične osebnosti iz nemških finančnih in industrijskih krogov.

Zmaga »Hajduka« v Jamaici

Jamaica, 5. februarja. 1. »Hajduka« je nastopil proti reprezentanci Jamaice. Bila je to njegova prva tekma na letošnji ameriški turneji. Zmagal je z rezultatom 4 : 0.

VREMENSKA NAPOVED

Dunaj, 5. februarja. d. Večerna vremenska napoved meteorološkega zavoda za jutri: V Severnih Alpah bo oblačno, padal bo še dalje sneg, a temperatura se bo znižala. V Južnih Alpah bo najbrže še jasno, pač pa bo zjutraj hud mraz.

Prva glavna skupščina »SLD«

Slovensko lovsko društvo je na svojem običnem zboru dne 27. aprila p. l. sklenilo, da se celotna organizacija nasloni na podružnice. Društvo je šlo že prej 5 podružnic in sicer: celjsko, gorenjsko, mariborsko, prekmursko in ptujsko, na novo pa so bile ustanovljene: zasavska, notranjska, ribniška in ljubljanska. Vsaka podružnica ima svoj odbor, ki šteje s predsednikom vred 10 članov in 2 revizorja. Skupni upravni organ društva je osrednji odbor v Ljubljani, kamor pošlje vsaka podružnica na vsakih 200 članov po enega zastopnika. Ta osrednji odbor vodi društvo v smernicah, ki mu jih začrta glavna skupščina, ki se vrši najmanj enkrat na leto. Na glavni skupščini so zastopane podružnice po delegatih in sicer pride na vsakih 50 članov 1 delegat. Na glavni skupščini se volijo predsednik društva, 2 člana Lovske zbornice, 2 revizorja in namestniki.

Dne 1. februarja t. l. je zborovala v steklenem salonu kolodvorske restavracije v Ljubljani prva glavna skupščina. Zbranih je bilo 77 delegatov podružnic. Poleg delegatov je skupščini prisostvovalo še 20 članov osrednjega odbora in stari odbor. To število glasov je ugotovil poseben verifikacijski odsek, sestojel iz gg. sod. svet. dr. Bavdka, viš. sod. svetnika dr. Eberla in sod. svet. dr. Savlja. Zborovanje je posetil tudi načelnik Šumarske direkcije direktor inž. forest Božič Cvetko.

Zborovanje je vodil dosedanji predsednik društva dr. Lovrenčič. Odposlale so se udanostno brzojavke Nj. Vel. kralju in kraljici ter pozdravi ministrskemu predsedniku in resortnemu ministru. Od zadnjega zborovanja je umrlo 25 članov in so zborovalci počastili njih spomin. Po poročilu predsedstva, tajnika in blagajnika je povzel besedo imenovan revizorjev rač. svetnik Bernik ter poročal, da se je revizija denarnega prometa izvršila dne 31. januarja t. l. z največjo temeljitostjo in pazljivostjo. Reviziji so prisostvovali razen revizorjev in namestnikov še načelnik finančnega oddelka, bančni ravatelj Malenšek in podpredsednik društva notar Hafner. Pregledale so se vse blagajniške knjige in priloge, vložne knjižice, izvlečki tekočih računov itd. ter skontrovala ročna blagajna. Na podlagi izvršene revizije je rač. svetnik Bernik predlagal, da se za društvenemu odboru absolutorij in obenem izreče društvenemu blagajniku Zupanu Ivanu še posebej pohvala za vzorno vodeno blagajniško poslovanje. K poročilu revizorjev je društveni podpredsednik notar Hafner izjavil, da se je ob reviziji osebno prepričal, da so vsi izdatki v skladu s sklepi odbora, tako da ni niti enega neutemeljenega izdatka. Nadalje je povdaril, da je društveni blagajnik Zupan vršil svoj težavni posel brezplačno in da je celo odklonil nagrado za leto 1929, vnesku 6.000 Din, če tudi mu jo je bil obični zbor izrečno priznal. Predlog revizorjev glede absolutorija je bil sprejet soglasno ob navdušenem ploskanju zborovalcev.

Nato je zaprosil za besedo predsednik ptujske podružnice advokat dr. Salamun in prečital to izjavo:

»Podružnica SLD Celje, Maribor, Ljutomer, Trbovlje, Ribnica, Ptuj ter Gorenjska in Notranjska, so me pooblastile po svojih delegatih na sinočnjem sestanku v hotelu »Slon« v Ljubljani, da podam v njihovem imenu glede na spor, ki je nastal ob ustanovitvi ljubljanske podružnice to izjavo: Imenovane podružnice smatrajo nastali spor za interno zadevo ljubljanske podružnice in se vanj načeloma nečejo vmešavati, dasi ga, ker ogroža lovske interese, iskreno obžalujejo. Obsojajo pa javno polemiko po dnevnikih, skatero se posredno hoče očitati posameznim funkcionarjem glavnega odbora celo nekorektnosti. Podružnice upajo, da se bo ta spor čimprej mirno likvidiral.« Ta izjava je izvala frenetičen vihar ploskanja.

Nato se je vršila volitev predsednika. Izvoljen je bil z vzklikom dosedanji predsednik dr. Lovrenčič. Zahvaljujoč se za zaupanje, ki mu ga je skupščina s soglasno izvolitvijo izkazala, je povdarjal, da smatra pri tej priliki umestno nasloviti na ono skupščino članov, ki se glasom časopisnih vesti čuti vsled izraza »grobokopci«, padlega na ustanovnem običnem zboru ljubljanske podružnice užaljeno, nastopno izjavo:

On ni govoril o »grobokopih iz Kurje vas«, marveč le o grobokopih, dočim je navajal Kurjo vas v popolnoma drugem odstavku v docela drugačni zvezi. Izraz grobokopi je rabil le kot govorniško prisprodo, kakršna je ob volitvah splošno običajna, ne da bi hotel s tem kogarkoli osebno žaliti; zato obžaluje, da nekateri poslušalci te prisprode niso tako umeli, kakor je bila mišljena.

Skupščina je sprejela to izjavo predsednika z zadovoljstvom na znanje. —

Pri nadaljnjih volitvah so bili izvoljeni:

a) v Lovsko zbornico: dr. Ravnihar Vladimir, advokat v Ljubljani (namestnik dr. Souvan Hubert, državni pravobranilec); dr. Bavdek Jože, dež. sod. svetnik v Celju (namestnik Lipovšek Gašper, sreski načelnik v Murski Soboti);

b) za revizorje pa: Prine Albert, davčni upravitelj v Ptuj (namestnik Jenko Metod, uradnik, Hrastnik) ter Arko Ivan ml., trgovec, Ribnica (namestnik Mohor Ciril, ravnatelj v Kranju).

Prispevki za poslovno leto 1931, so se določili, kakor sledi: članarina za društvenike v Jugoslaviji 80 Din (za zaprišeženo lovsko osebo je polovico), pristopnina 25 Din, ustanovnina 800 Din, izven Jugoslavije znaša ustanovnina 1.200 Din, redna članarina 140 Din, Naročnina za list »Lovec« znaša za nečlane v Jugoslaviji 100 Din, v inozemstvu 150 Din.

Samostojni predlog ptujske podružnice, uvesti po vsej banovini pri prodaji divjačine in kož potrdila o izvoru, je bil soglasno sprejet, prav tako predlog iste podružnice, naj osrednji odbor takoj povzame pogajanja z zavarovalnicami glede obligatornega zavarovanja članov.

Določitev časa in kraja prihodnje glavne skupščine se na predlog prof. Mravljaka prepušča osrednjemu odboru.

S tem je bil dnevni red glavne skupščine izčrpan. Pri slučajnostih je predlagal gosp. Bonač Ludvik iz Begunj pri Cerklji, naj društvo podvzame potrebne korake, da se prepreči škoda, ki jo povzročajo psi-klateži po loviščih in g. Znidaršič Fran iz Leskovca pri Krškem, naj se kontrola nad prodajo smodnika poostri, da si ga tatinski loveci sploh ne bodo mogli nabaviti. Skupščina je bila nato ob 13. uri zaključena.

Takoj nato se je vršila prva seja osrednjega društvenega odbora. Odbor je izvolil iz svoje srede za podpredsednika: g. Pogačnika Bogdana, bančnega ravnatelja in predsednika mariborske podružnice; za tajnika dr. Tavčarja Ivana, advokata in predsednika ljubljanske podružnice; za blagajnika Zupana Ivana, ravnatelja Dohodarstvenega urada v Ljubljani; za gospodarja Justina Feliksa, viš. zemljemerskega inšpektorja. Za pravnega referenta je bil določen g. viš. sod. svet. Mladič Anton. Izvoljeni so bili nadalje posamezni odseki in sicer: Organizacijski odsek: prof. Mravljak (načelnik), Hafner, Zupan; b) Finančni odsek: Čuč (načelnik), Boltavzar, Justin, inž. Tavčar; c) Redakcijski odsek: vsakokratni urednik, dr. Jane.

PUSTNA SOBOTA 14. t. m.

V KAZINI

PLES GRAFIKE

VSTOPNINA 15 DIN
MASKE DOBRODOŠLE

dr. Šavelj; d) Zeleni križ: Mladič (načelnik), Hafner, Zupan.

Pri Mednarodni lovski zvezi v Parizu zastopa društvo predsednik dr. Lovrenčič, namestnika sta pa dr. Ravnihar in prof. dr. Novak.

Ožji odbor tvorijo: predsednik, podpredsednik, tajnik, blagajnik, gospodar in od vsake podružnice po en član; za sklepčnost ožjega odbora je potrebna prisotnost vsaj 4 članov.

Nadalje je bilo sklenjeno razpisati mesta: urednika, tajnika in gospodarja ter tisk »Lovca«.

Rudarji v narodni fronti

Pristop Društva rudniških nameščencev k Federaciji narodnih strokovnih organizacij Jugoslavije

Trbovlje, 5. februarja.

Na seji upravnega odbora Zveze društev privatnih nameščencev v Ljubljani dne 18. p. m. je bilo soglasno sklenjeno, da se Zveza z vsemi svojimi društvi člani v Federaciji narodnih strokovnih sindikatov Jugoslavije, ki ima sedež v Beogradu. S tem sklepom je postalo tudi Društvo rudniških nameščencev v Trbovljah s svojimi podružnicami v Trbovljah, Zagonju, Hrastniku, Mežici, Krmelju, Laškem in Rajhenburgu član te federacije.

Zeleti je, da bi se Federacija dejansko zavzemala za pravice nameščencev, ki so s pristopom pokazali resno voljo, da se stvori enotna in močna vsenarodna fronta duševnih in materialnih delovnih sil, ki bo edino jamstvo za srečno bodočnost v veliki in novoprerojeni svobodni Jugoslaviji.

Mariborske mestne davščine v letu 1931

Proračunu mariborske mestne občine za leto 1931, ki je bil sprejet na seji mestnega občinskega sveta dne 27. novembra 1930, je bil z odlokom banske uprave v Ljubljani in z rešitvijo ministrstva financ v Beogradu z dne 23. januarja odobren in je s tem postal pravomočen. Zaradi tega se bodo v tekočem letu pobirale vse one pristojbine, doklade in samostojne davščine, ki so bile v njem predvidene.

Po tem načrtu se bodo pobirale sledeče davščine: Občinske takse na predstave v kinematografih, in sicer po 50 Din od dneva predstave; komisijske pristojbine za obrtne, stavbene in zdravstveno higijenske komisije; tržnina; plovnina; tehtarina; pristojbine za opomin in rubežen in zamudne obresti; 50% občinska doklada na zemljarino, zgradbarino, pridobnino, dražbeni davek; davščina na prenos premičnin iz pogodbe med živimi; davščina na vino po 150 par in vinski mošt po 100 par na liter; davščina na navadno žganje, poslano žganje in likerje; davščina na šampanjec po 25 Din za steklenico, vse kakor v letu 1930.

Pri davščinah na alkoholne pijače nastane davčna obveznost v trenutku, ko se pijače pripravijo za konzum n. p. kadar se postavijo v trgovino ali v točilnico. Obvezane stranke morajo za konzum pripravljeno alkoholno pijačo brez urednega poziva takoj prijavit in plačati odpadajočo davščino. V slučaju utajitve se bodo stranke kaznovale brez kazenskega postopka z globo v iznosu 100% predpisane davščine.

Nadalje se bo pobirala gostaiščina, in sicer 13% od kosmatega najeminskega donosa hiš. Pri zgradbah, oproščenih državnih direktnih davkov, izvzemši uradne zgradbe in prostore, ki služijo neposredno javnim namenom in nadalje po točkah 7, 8, 13, 16 in 17 zakona o neposrednih davkih, se po lastniku zgradbe plača letna občinska davščina pod imenom gostaiščina v istem iznosu, kakor vsako leto za vse ostale zgradbe. Take zgradbe se morajo javiti mestnemu načelnstvu najkasneje do 30. aprila, in sicer za leta 1929 in 1930; za leto 1931 pa tekom 1. meseca po odobritvi proračuna. Odmerna podlaga se bo ugotovila po komisiji načelnstva. Kanalsčina se bo plačevala kakor leta 1930, t. j. 6% od kosmatega najeminskega donosa hiš. Pri zgradbah, ki ne plačujejo gostaiščine, se bo odmerila kanalsčina s po 50 par na leto od vsakega kvadratnega metra zazidane površine, ki se pomnoži s številom nadstropij.

Davščina na vozila, na prirastek vrednosti, nepremičnin, veselčni davek, in sicer 12% na vsa-

ko posamezno vstopnico, pasji davek po 100 Din na psa (pri čemer tudi čuvaji niso izvzeti) in vodomersčina se bodo plačevali kakor leta 1930. Davščina na prenočišča bo znašala 5% od kosmate oddajne cene sob. Vodovodna pristojbina se bo plačevala v višini 4% od kosmatega najeminskega donosa hiš, v ostalem pa kakor leta 1930. Pri zgradbah, ki ne plačujejo gostaiščine, se bo računala faktična vporaba vode, in sicer po tarifi za večjo uporabo. Davščina na blagovni promet se bo plačevala na podlagi sklepa mestnega občinskega sveta z dne 3. oktobra leta 1930 in rešitvi ministrstva financ z dne 17. novembra istega leta.

Mariborska glasbena mladina v Beogradu

Ekskurzija gojencev Glasbene Maticice — Koncert pod visokim pokroviteljstvom

V javnost je šele v zadnjih dneh prišla vest, da pripravila mariborska Glasbena Matica veliko ekskurzijo svojih gojencev v prestolnico, in to z velikim glasbenim programom. V beograjski radio bo mladina v ponedeljek zvečer pela slovenske narodne pesmi, javno pa namerava proizvajati dve produkciji za šole in večerni koncert v velikem gledališču. Produkciji bodo v torek 10. t. m. ob 15. uri in v sredo 11. t. m. ob 16. uri v malem gledališču na Vračaru. glavni koncert pod protektoratom Nj. Vis. prestolonaslednika Petra pa v torek 10. t. m. zvečer v Velikem gledališču.

S to ekskurzijo, katero je Matica nadvse vestno pripravila, je izpolnila že davno negovano željo svoje mladine, da se pokloni svojemu kralju in njegovemu kraljevskemu domu ter da spozna Beograd in svoje brate Srbe.

Beograd se živahno pripravlja na sprejem slovenske mladine, ki je vložila vso svojo silo, da bo naš glasbeni naraščaj primerno reprezentiral, saj si je izbrala za svoje koncerte veliko delo svetovne glasbene literature, Dvočkovke »Mrtvaškega ženina«.

Menda je to edinstven slučaj, da gre na daljno pot sama mladina s tako veliko skladbo, ali Maribor ima v svoj zavod veliko zaupanje in simpatično spremlja svoje najdražje tja doli na Dunav. Prav posebnega pomena in velika čast za našo mladino pa je dejstvo, da se vrši beograjski koncert pod visokim protektoratom »amega prestolonaslednika, kar bo mladini gotovo vilo novih sil za nadaljno glasbeno-kulturno delo severni meji. Ves Maribor želi svoji mladini prijetno potovanje in mnogo uspeha na bratskih tleh.

Občni zbor perutninarskega odseka Kmetijske družbe

je bil v Celju v ponedeljek ter je bil zelo dobro obiskan. Navzoči so bili perutninarji iz vse Dravske banovine.

Zbor je otvoril in vodil predsednik odseka g. Seher Jakob. Kr. bansko upravo je zastopal inž. Muri. Iz poročil sledi, da so se po vsej banovini vršila predavanja ter tritedenski strokovni perutninarski tečaj v Ljubljani. Ustanovila se je valilna centrala z umetnim valjenjem, ter perutninarska zadruga v Ljubljani. Po predsednikovem poročilu je bila z navdušenjem sprejeta pozdravna brzojavka Nj. Vel. kralju in predsedniku vlade. Pri nadaljnjih poročilih so sklenili, da se bo drništvo odsej imenovalo »Samostojni selekcijski odsek za perutninarstvo Kmetijske družbe v Ljubljani«. Po novih pravilih se bodo pri posameznih podružnicah Kmetijske družbe osnovali perutninarski odseki, h katerim bodo lahko pristopili tudi nečlani Kmetijske družbe.

Pri volitvah je bil izvoljen za predsednika g. Seher Jakob iz Višnje gore, kot prvi podpredsednik pa g. Šolski upravitelj Gosak iz Teharja. Na koncu zborovanja je imel g. inž. Absee, profesor na kmetijski šoli na Grmu, uspelo predavanje o perutninarstvu.

Ouida: Kneginja Zurova

Hotela je pobožati Vero kakor otroka, ki ga hoče pomiriti, toda ona se je visoko vzpela, jo pomerila z ogorčenim pogledom, da je odstopila.

»Kakšne zveze mi pripisujete z gospodom pl. Corrézom, kneginja? S kakšno pravico domnevate, da se zanj zavzemam —«

Kneginja jo je prijelja za roko. »Vera,« je rekla, »bodi vam zahvala za vaš odgovor. Boljši ste kakor mi vsi, vi ste svetnica.« Sama pri sebi pa je pomislila: »Ubog, nesrečno dete! Vendar sem prepričana, da gori tvoje srce za Corréza.«

Naslednjega dne je Zurov dal napreči. Zariplega in grozečega obličja je stopil pred ženo in ji rekel trdo: »Voz je pripravljen, gospa, oblecite si kožuh.« Pogledala mu je v obličje, da je videl, kako ga prezira, toda ni odgovorila.

»Slišite? Oblecite si kožuh! Čakam vas, spremljal vas bom.«

»Na šetališče des Anglais?« je vprašala mirno.

»Ali vam moram dvakrat povedati, kar od vas želim?«

»Pa če mi stokrat poveste, ne bi šla.«

»Sinoči sem vam povedal, kaj morate napraviti. Ali menite, da sem si premislil, ker me je tisti komedijant zaradi vas izzval? Kar sem rekel, se mora zgoditi. Ali oblečete svoj kožuh?«

»Ne oblečem kožuha in tudi se ne popeljem z vami.« Zurov je postajal besen in dal duška svoji jezi s kletvijo.

»Ne silite me, da vam pokažem, kako se v Rusiji kaznuje neposlušnost. Včeraj ste me izzvali po svojem komedijantu, zato vas bom danes ponižal.«

Vera je vrgla glavo nazaj. »Ali mislite, da se vas bojim? Tudi če mi zagrozite, da me udarite, bi ne šla z vami.«

Njen ponos ga je za hip prevzel. Toda sklenil je, da jo prisili k pokorščini. Bilo ga je sram samega sebe, toda njegova trma je bila močnejša od sramu. Prijel jo je za roko.

»Naučil vas bom, gospa, katere so moje pravice. Jaz sem gospod in mojster. Kaj se pretvarjate? Čemu se delate tako sveti in visoki? Dali ste se podkupiti po mojem bogastvu kakor vsi drugi, poleg tega pa sem vam navrgel še visok čin.«

Ona pa se ni dala spraviti iz ravnovesja. »Kaj še,« je rekla, »nisem vas vzela ne zaradi vašega bogastva, ne zaradi vašega čina.«

»Zakaj pa, če smem vprašati?«

»Sami najbolje veste, da zaradi moje matere.«

»Zaradi vaše matere?«

Njegovo obličje se je nenadoma izpremenilo. Izpustil je njeno roko, ki jo je tesno držal.

»Kaj vam je povedala?« je vprašal.

»Kakor bi ne vedeli. Dolžna vam je bila in vam ni mogla plačati. Rekla mi je, da imate neka njena pisma v rokah, ki jih je pisala drugim osebam, in s katerimi bi jo utegnili uničiti, če je jaz ne rešim —«

Zurov jo je z glasnim smehom prekinil. »To ni nič

res, vse to je bilo zlagano —«

»To da ni bilo res? Vi ji niste grozili? Da ni bila v vaši oblasti?«

»Da in ne,« je mrmral. »Seveda mi je bila dolžna denar, toda to ni bil nikak vzrok, zaradi tega ni bilo treba, da vas je silila, če niste hoteli. Nisem nikak oduhu, da bi ji poslal za vrat biriča. Bržkone vas je k temu silila iz drugih razlogov. Gotovo,« je dejal, »toda čemu bi se zdaj zaradi tega razgrevali? Zdaj je prepozno. Vsak človek je tak, kakršen pač je, in vaša mati je bila od nekdanj poosebljena laž.«

Obrnil se je in se napolil k vratom.

Na pragu je postal. »Da vam povem,« je rekel, »ne silim vas več na promenado. Glede kožuha pa ga darujte, komur hočete. Ni vam ga treba več nositi, imate prav.«

Nato se je poklonil in odšel brez nadaljnjih besed. Gospa Nalagina je stekla k Veri, komaj se je knez oddaljil. »Ubog otrok,« je vzkliknila, »ali je bil sirov z vami?«

»Ne.«

»Ali ni zahteval, da greste z njim na šetališče des Anglais?«

»Ni vztrajal na tem.«

Komaj je mogla govoriti, tako so ji zobje šklepetali od notranjega mraza.

Zurov se je medtem odpeljal v Monte Carlo, toda ne zato da bi igral, ampak, ker je vedel, da dobi tam lady Dolly. Res jo je dobil, nakar se je med njima razvil živahen pogovor. Končno ji je ponudil laket ter jo molče spremlil do njenega voza. Ko ji je pomagal v voz, je dejal glasno: »Škoda, to je res kruto od vas, da ne pridete več k nam v Villafranca.«

Novi jugoslovanski dukatni zlatniki



Pred dnevi so prišli v promet novi naši zlatniki, in sicer po 4 in po 1 dukat. Slika kaže prednjo in zadnjo stran 4-dukatskega zlatnika, s kakršnimi sta Nj. Vel. kralj in kraljica obdarila štiri novoporočence v Sestinih pri Zagrebu.

Iz ministrstev. Ministrstvo za socialno politiko in narodno zdravje je imenovalo za kontraktualnega zdravnika šolske poliklinike v Vrbovcu dr. Vinka Zalokarja, zdravnika v Karlovcu, za kontraktualnega zdravnika Doma narodnega zdravja na Sušaku dr. Franjo Kresnika, zdravnika na Sušaku in dr. Vladimira Blaža, zdravnika na Sušaku.

Prva vožnja s parnikom »Prestolonaslednik Peterc«. Generalni direktor Jadranske paroplovne Ante Rismondo je prisostvoval v New Castleu pri prvih poskusnih vožnjah z novim parnikom »Prestolonaslednik Peterc«. Te dni so spustili v morje tudi nova parnika »Rabc« in »Bakar«. Parnik »Kardordje« bo začetkom sezone zopet redno vozil.

Proslava sv. Vlaha v Dubrovniku. Svečanost sv. Vlaha v Dubrovniku je uspela nad vse pričakovanje sijajno. Prišlo je zlasti mogo kmetov iz dubrovniške okolice. Ze zgodaj zjutraj so pričele prihajati povorke z vseh strani s prapori. Ob 10. se je začela pontifikalna maša, ki jo je daroval škof dr. Carević. Pri maši je bil tudi zetski ban dr. Uroš Krulj in okrožni inšpektor Rašković. Po maši je bila svečana procesija, v kateri so nosili relikvije sv. Vlaha.

Zavarovanje obrtnikov. V zvezi z željami, ki so jih izrazili obrtniki članom kraljevske vlade o priliki njihovega potovanja po državi je beogradska obrtna zbornica poslala vlogo predsedniku ministrskega sveta in ministru za trgovino in industrijo. Vloga vsebuje obrazložene želje zbornice o vprašanju prisilnega zavarovanja obrtnikov ob boleznih, starosti in smrti. V predlogu je izrečena želja, naj se to zavarovanje obrtnikov uredi s posebnim zakonom.

Smrt Vojislava Savatijevića. V Beogradu je umrl po kratki bolezni Vojislav Savatijević, učitelj v pokoju, publicist in znan narodni delavec.

Konferenca vseh gospodarskih organizacij. V teku tega meseca se bo vršila konferenca vseh gospodarskih organizacij v državi, na kateri se bo ukrepalo o ureditvi gospodarske delavnosti. Po izjavi beogradskih gospodarskih krogov se bo ta konferenca vršila v Zagrebu. Sedaj se ureja ves zbrani material in podatki. Rezultat posvetovanja se bo pismeno predložil s potrebnimi pojasnili merodajnemu mestu.

Družba sv. Cirila in Metoda pozivlja svoje podružnice, da čimprej skličejo občne zbere, potem pa prijavijo novi odbor sreskemu poglavarstvu in vodstvu CMD. 566

Nadaljevalna šola za služkinje. Vodstvo kuharskih tečajev v Prečni ulici št. 2, pritičeje, javlja, da prične takoj s tečaji za nemščino, šivanje in ročna dela, kakor hitro se priglasijo zadostno število učenk. Pojasnila daje vsak delavnik dopoldne vodstvo kuhinje, vsako nedeljo popoldne pa vodstvo shajaljšča gospodinjskih pomočnic istotam. M. K. 568

Obledela obleke barva v različnih barvah in plisira tovarna Jos. Reich. 6602

Volna, bombaž, negavice in pletenine v veliki izbiri pri Karlu Prelogu, Ljubljana, Zidovska ulica 4 in Stari trg 12. 166

Prva civilna poroka v Zagrebu. Na francoskem konzulatu v Zagrebu sta bila civilno poročena generalni direktor A. G. B. v Zagrebu g. Louis Billeudet in gđ. Andrie Schreiber. To je bila prva civilna poroka v Zagrebu.

Jz Dravske banovine

d Osebnost vest. V imenik zdravniške zbornice s sedežem v Brežicah je vpisan dr. Jože Peček.

d Občni zbor »Orest« bo v nedeljo 8. t. m. ob 9. uri v Delavski zbornici, vogalni vhod II. nadstropje. Udeležba članstva je obvezna, vabljeni so pa tudi absolventi strojne in elektrotehniške delovodske šole ter tem enakih šol v državi.

d Opozarjamo tiskarne na današnji razpis glede tiska glasila »Lovca« »Slovenskega lovskega društva v Ljubljani.

d Mesto evetja na kratek blagopokojnega gosp. dr. Erika Mühlleisena, znanega podpornika rezevov, so darovali najemniki v njegovi hiši Din 700 Podpornemu društvu slepih v Ljubljani. Iskrena hvala! 573

d Rudolf Sterle, advokat v Ljubljani, se je preselil s svojo pisarno v Pražakovo ulico 13, poleg Zadrudne banke. 576

d Vreme. Barometer je kazal večeraj ob 7. uri v Ljubljani 763,9, termometer 1,8, relativna vlaga 85%, pihal je E, oblačnost 10. V Mariboru je kazal barometer 760,2, termometer 6, vlaga 90%, pihal je NE, oblačnost 10. Najnižja temperatura je bila v Ljubljani 0,8, v Mariboru 4, v Zagrebu 3, v Beogradu -3, v Sarajevu -2, v Kumboru 7, v Splitu 4, na Rabu 3, na Visu 8.

Bohemski karneval SK Ilirije 7. februarja na Taboru

Ljubljana

Petek, 6. februarja 1931., Doroteja. Pravoslavni: 24. januarja, Ksenija.

Nočno službo imata lekarni Sušnik na Marijinem trgu in Kuralt na Gosposvetski cesti.

Nocoj bo v Unionski dvorani simfonični koncert z odličnim programom. 80članski orkester sestavljen iz opernega orkestra in Orkestralnega društva Glasbene Maticice, bo igral pod vodstvom dirigenta L. M. Škerjanca Mozartovo simfonijo v es-duru, Lisztovo simfonično pesnitev Torquato Tasso, v II. delu pa dve modernejši skladbi, in sicer Debussyjev Preludij in Ravelov valček. Koncert priredi uprava Narodnega gledališča v Ljubljani, ki je izdala tudi drobno programno knjižico o vseh 4 simfoničnih delih, ki olajšujejo razumevanje izvajanih skladb. Zato naj si vsak posetnik omisli tudi

Jz drugih banovin

Ogromna prazgodovinska kost

V bližini Skoplja so našli te dni del glave prazgodovinske fosilnega sesalca mastodonta. Najdba je dragocena pridobitev za muzej Južne Srbije in za naše prirodoslovce. Najdba bo pa tudi vzbudila pozornost znanstvenikov vsega sveta.

Profesorji skopljske fakultete z veliko vne mo raziskujejo geografsko, geološko, arhiološko in zgodovinsko in antropogeografsko strukturo Južne Srbije. Tako je nedavno profesor dr. Jovanović preiskal z dvema inženjerjima skopljsko kotlinu. Pod vasjo Nerezi je našel pozornost vzbujajočo belo kopo. Ker je vedel, da je bila ta kotlina včasih vsa pod vodo in da so tu v njej že našli prazgodovinske ostanke raznih živali, je posvetil vso pozornost kopi in ugotovil, da gre za kost, in sicer za ogromno kost prazgodovinske živali. Naslednji dan je s prijatelji začel s kopanjem in izkopali so ogromno čeljust sesalca mastodonta iz prazgodovinske dobe. Dobro je ohranjen en zob mlečnik, ki je dolg nič manj kot en četrt metra. Ker je bila čeljust v ilovici, se je do danes dobro ohranila. Stara je več tisoč let iz dobe, ko so živeli veliki sesalci. Dr. Jovanović proučuje sedaj najdbo v svojem kabinetu. Zaradi dobro ohranjenega zoba bo po mnenju najditelja mogoče ugotoviti natančno vrsto tega sesalca.

Živega so hoteli pokopati

Iz Bihaća poročajo, kako bi skoro pokopali navidezno mrtvega upokojenega učitelja Ibrahimpašića.

Učitelj je doma pred dnevi pil ravno kavo, ko se je nenadoma zgrudil na tla. Bil je v globoki nezavesti, domačini so pa mislili, da je mrtev. V torek so ga hoteli pokopati po vseh predpisih muslimanske vere. Ceremonije ob mrtvaškem odru so bile že opravljene in pogrebi so mrtvega odnesli na pokopališče. Ker je bil učitelj zelo poznan, se je njegovega pogreba udeležilo izredno mnogo ljudi. Ko so mrtvega položili v grob, je neki pogrebec slučajno opazil, da je truplo še toplo. Začeli so ugibati, ali možakar ni samo navidezno mrtev; potegnili so ga zopet iz groba in ga odpeljali v bolnico. V bolnici so zdravniki ugotovili, da je bil 70-letni učitelj samo navidezno mrtev. Posrečilo se jim je ga zopet obuditi, nakar je šel domov v veliko veselje domačih, ki so za njim že zalovali.

b 25.000 Din za dubrovniški arhiv. Kakor znano, je dubrovniški arhiv ena naših najdragocnejših zakladnic starih zgodovinskih listin, ki so posebnega pomena za proučevanje zgodovine Hrvatske, Dalmacije, Bosne, Srbije in Dubrovnička. Delo v arhivu je bilo doslej težkočno, ker

tak program. Vstopnice dobite v Matični knjižarni, zvečer pa v veži pred Unionsko dvorano. Cene običajne — koncertne.

Gostovanje gledališke skupine Die Tegernseer v operi. V torek 10. t. m. in v sredo 11. t. m. gostujejo v opernem gledališču Tegernseerji in vprizore dve veseloigri. Lansko leto so imeli velikanski uspeh. Letos gostuje popolnoma ista skupina, zato smo tudi prepričani o njenem ponovnem uspehu. Predprodaja bo od sobote dalje pri dnevni blagajni v operi.

Prva drama Milana Skrbinška. Režiser in igralec našega ljubljanskega Narodnega gledališča, g. Milan Skrbinšek, je pravkar dovršil psihanalitično dramo »Labirint«, v kateri je na svojevrsten način obdelal problem trikota iz igralnega in pisateljskega okolja. Premiera tega prvega Skrbinškovega oderskega dela bo najbrže v Mariboru.

Razstava slik Matije Jama v Jakopičevem paviljonu ostane odprta samo še nekoliko dni. Dnevno od 10. do 15.

Odprta noč in dan so groba vrata. V Hradeckega vasi 48, je umrl mesar in posestnik Ahlin Alojzij, star 37 let. V splošni bolnici sta umrla Kržan Jakob, 68 let, policijski nadzornik v pokoju, Poljanska c. 15, in Lunder Anton, 7 mes., posestnikov sin iz Trebelnega na Dolenskem. — Po dolgi težki bolezni je preminul g. Ivan Potočnik, adm. kapetan I. kl. v p. in hišni posestnik. Pogreb blagega pokojnika bo v soboto 7. t. m. ob pol 17. uri izpred mrtvašnice splošne bolnice k sv. Križu. Zalujoči soprog in otrokom so žalje, pokojnik naj počiva v miru!

Pogreb dr. Mühlleisena. Večeraj popoldne se je vršil z Dunajske ceste 36 pogreb finančnega svetnika v pokoju dr. Erika Mühlleisena. Pokojnika je spremlilo na njegov zadnji poti veliko število ljubljancev iz vseh slojev. Zlasti številno so bili zastopani trgovski svet, odvetniki in uradniki finančne direkcije ter višji uradniki banske uprave. Pogreba so se korporativno udeležili tudi člani Orkestralnega društva, katerega agilni član je bil pokojnik, dalje Glasbene Maticice ter raznih drugih društev in korporacij.

9. otroška maskerada »Atene« 15. februarja t. l.

Nikar ne zabite pustne nedelje, če ljubite deco, ne bode Vam žal, uzrli boste pristrčno veselje otroški vrši se ta dan karneval.

V Unionski dvorani se zberejo malčki ob štirih popoldne prične se že raj se plesal bo kolo, plesali tud' valčki igral pa priznani bo Sonny boy.

arhiv ni premozel laboratorija za fotografiranje. Te dni je o tem nedostatku opozoril novinar Stevo Stojanović industrijaleca g. Petra Teslića v Sisku. Teslić, ki se zelo zanima za našo zgodovino, je takoj podaril arhivu 25.000 Din za ureditev fotografske laboratorija.

b **Utrjena smrtna obsodba.** Beogradske apelacijske sodišče je potrdilo obsodbo prvostopnega sodišča, ki je obsodilo bivšega orožnika Gjorgija Zivaljevića na smrt zaradi umora Dane Milenkovićeve.

b **Dva velika vloma v Zagrebu.** V noči od torika na sredo so neznanji vlomilci udrl v trgovino s perilom Arturja Glučka v Marovski ul. Odnegli so perila in konfekcije za 150.000 Din. Isto noč so se vlomilci oglasili v trgovini s papirjem v Nikolićevi ulici, ki je last Mite Miloradovića. Oplenili so izložbo in odnesli polnilna peresa in druge pisarniške potrebščine v vrednosti 4.000 Din.

b **Ugotovljena identiteta samomorilke.** Pred dnevi je skočilo v Donavo z zasebne ladje »Otažbinac« neko dekle, katere identitete ni bilo mogoče takoj ugotoviti. Zemunska policija je po 2 dnevni preiskavi ugotovila, da gre za Katico Kumoš iz Rakovega. Bila je služkinja in stara komaj 17 let. Službovala je pri nekem beogradskega trgovcu. Preden je izvršila samomor, je pisala materi, da živa in zdrava in da ji gre prav dobro.

b **Stražnika je zabel.** V Mitrovici je kurjač Dušan Komadina v pijanosti na cesti napadel svojega prijatelja Djordja Turčinovića, s katerim je bil sprt. Med tem ko sta se prepirala, ju je hotel ločiti stražnik Stevan Kovačević. Komadina je na napadel z nožem stražnika in mu zadal 5 težkih ran.

b **Velika poneverba.** V Zagrebu je pričela razprava proti bivšemu šefu glavne bratovske blagajne v Zagrebu Mirku Vrbanu. Obtožen je, da je poneveril 485.000 Din na ta način, da je ponarejal listine in sestavljal lažne potne stroškovnike.

b **Obsodba pustolovca.** Pred sodniki v Štipu se je moral te dni zagovarjati zaradi poneverbe in raznih pustolovčin neki Gavrilo Škekić, ki je nekak mednarodni pustolovec. V Štip je prišel leta 1928 in se izdal za dijaka na univerzi. Dobil je na glavarstvu službo, kjer je pa poneveril večjo vsoto denarja in pobegnil v inozemstvo. Pobegnil je na Dunaj nato v Berlin in še v Pariz. Končno se je vrnil zopet v Beograd, kjer so ga aretirali in izročili sodišču v Štipu. Škekić je star komaj 25 let. Pred sodnike je stopil zelo samozavestno in elegantno oblečen. Sodišče ga je obsodilo na leto dni strogega zaporja.

Mestne davščine. Mestno načelstvo opozarja, da je plačevati do nadaljnjega vse periodične občinske davščine (vodarino, gostaščino, kanalsko pristojbino, davek na vozila, sanitarna obrtna kontrolna davščina) po predpisu za leto 1930.

Tatvina suknje in čevljev. Šoferju Francu Štrifofu, stanujočemu v Vodmatski ulici 55, je bila iz nezaklenjene sobe ukradena siva suknja, vredna 150 Din. — Zavrlu Rafaelu, hlapcu pri Petkovšek Ceciliji iz Hrastva, občina Moste, so bili iz nezaklenjenega žvinskoga hleva ukradeni čevlji, vredni 200 Din.

Gelje

Počitniške kolonije ob morju. Kakor že več let, bo priredilo Kolo jugoslovanskih sester v Celju tudi letos več počitniških kolonij v svojem domu v Bakarcu v Hrv. Primorju, in sicer v dobi od 14. junija do 27. septembra. Cene za deco so do 16. leta Din 600, od 16. leta Dan 700 za tritedensko oskrbo z vožnjo vred. Odrasli, ki se sprejemajo, kolikor dopušča prostor, plačajo s posteljo v dvorani dnevno Din 28,—, v sobah Din 80,— za popolno oskrbo. Prijave sprejema ob sobotah od 11:30 naprej blagajničarka družba gđ. Kern Marija v meščanski šoli II. nadstropje. Pri prijavi se plača Din 100,—, ki se vštejejo v oskrbino. Da se omogoči letovanje tudi onim, ki bi enkratno vsoto težko plačali, se lahko plačuje v obrokih. Vsi dosedanji kolonisti so bili zelo zadovoljni, in ker ostane oskrba ista in je pričakovati mnogo prijav, pozivlja društvo reflektante, da se kanalu oglašje. Le kdor se pravočasno javi, si more čas sauu zbrati, v kolikor se to z razdelitvijo stinija. Bakarac je priprost kraj, 20 minut od Kraljevice. Ima jako dobro hladno studenčico, pred domom se razprostira lep majhen park s košatimi d. e. vesi. V kraju je pošta, telefon, ladijska in avtobusna postaja.

Prostovoljno gasilno društvo je v preteklem letu, kakor sledi iz poročil na občnem zboru, prav pridno delovalo. Za pomoč in prevoz je bilo društvo klicano petkrat, k požarom pa 26 krat, med temi tudi v oddaljene kraje, kakor v Vitanje. Nabavilo si je veliko štirikolesno balančno lestev ter je sploh vse orodje temeljito popravilo preden se je preselilo v novi gasilni dom, ki je eden najlepših in najmodernejših v naši državi. Članov je 61, med temi 45 aktivnih, podpornih članov pa je 402. Denarni promet je znašal 88.000 Din. Kot častni poveljnik je bil izvoljen g. Jellenz, kot poveljnik g. Koshier, kot namestnik poveljnik g. Kališnik.

Rešilni avto gasilnega in reševalnega društva je končno večeraj prispel v Celje. Je lep in soliden »Tatra«. Kmalu bo celjska rešilna postaja začela posloovati.

Smrtna kosa. Na Vrazovem trgu 2 je dne 4. t. m. umrla posestnica ga. Skoberne Justina, roj. Droharz. Pokojna je bila teta odvetnika g. dr. Skoberneta Jurija ter hoteleirja gosp. Skoberneta Friderika. Dosegla je starost 75 let. Pogreb bo danes ob 16. uri na mestnem pokopališču. Preostalih iskreno so žalje!

Mestni avtobus razpisuje mesto pomožne uradnice. Natančneje v oglasu v našem listu.

Predavanje o vzgoji mladine bo prof. dr. Zgeč iz Maribora v ponedeljek 9. t. m. nadaljeval. Pričetek ob 20. v meščanski šoli.

Najdbe. V neki trafikli so našli avstrijska polni list na ime Mayer Albert iz Lang-Enzersdorfa. — V mestu so našli zavitek s kosom svile. Oboje se dobi na policiji.

Velika tatvina mesa. Mesarju g. Kroljčiču Alojziju je neznan tat iz ute na okonih v noči od torika na sredo ukradel večjo količino tam shranjenega, osoljenega svinskega mesa. Mesar trpi 1000 Din škode. Policija raziskuje tatvino, pred nakupom svarimo.

Ptuj

Prihodnje gostovanje mariborskega gledališča bo v ponedeljek 9. t. m. Uprizorila se bo Lharjeva opereta »Ciganska ljubezen«, ki se odlikuje po romantičnem in živahnem dejanju ter izredno melodijozni muziki. Po daljšem preledku bo to spet prva opereta v Ptuj, zato se pričakuje veliko zanimanja občinstva.

Radio

Ljubljana, petek, 6. februarja. 12.15 Plošče (arije svetov. pevcev — operni potpourri). 13.00 Čas, plošče, borza. 17.30 Radio orkester: Saxofon. 18.30 P. dr. R. Tominec: Postanek redovniških naselbin. 19.00 Prof. dr. L. Sušnik: Francoščina. 19.30 O mleku (Krekova gospod. šola v Zgor. Šiški). 20.00 Šahovska ura, B. Pleničar. 20.00 Večer historične glasbe, prenos iz Zagreba. Predava dr. Bogdan Plamenac. 22.00 Časovna napoved in poročila, napoved programa za naslednji dan.

Ljubljana, sobota, 7. februarja. 12.15 Plošče (mešan program). 12.45 Dnevne vesti. 13.00 Čas, plošče. 17.30 Radio orkester. 18.30 Dr. Reya: Nekaj o vremenu. 19.00 Dr. France Vebber: Poglavlje iz filozofije. 19.30 Ga. Orthaber: Anglesčina. 20.00 Prenos družabnega večera ruskih oficirjev iz oficirskega doma. — Vmes poročila in časovna napoved. 20.30 Valčkova ura Radio orkester. 22.00 Časovna napoved in poročila, napoved programa za naslednji dan. 23.00 Napoved programa za naslednji dan.

Zagreb, petek, 6. februarja. 12.20 Kubinja. 12.30 Plošče. 13.30 Novice. 17.00 Glasba. 18.30 Novice. 20.10 Komorna baročna glasba. 22.00 Novice, sneg in vreme. 22.15 Plesna ura.

Zagreb, sobota, 7. februarja. 12.20 Kubinja. 12.30 Sneg in vreme. 13.30 Novice. 17.00 Radio orkester. 18.30 Poročila. 19.50 Uvod k prenosu. 20.00 Prenos opere iz Beograda.

Beograd, petek, 6. februarja. 12.45 Radio orkester. 13.30 Novice. 16.00 Plošče. 17.00 Kubinja. 17.30 Kitara. 18.00 Popoldanski koncert. 19.30 Nemščina. 20.00 Radio orkester. 20.30 Zagreb. 22.30 Novice. 22.50 Balajake — koncert.

Beograd, sobota, 7. februarja. 12.45 Popoldanski koncert. 13.30 Novice. 17.00 Radio orkester. 19.00 Jazz orkester. 19.30 Rim. 20.00 Prenos opere. 21.30 Novice.

Maribor

m Zakon o priimkih in naši priimki. V zakonu o imenih in priimkih je določeno, po kateri se morajo vsi priimki naših državljanov uradno pisati tako, kakor določajo pravila našega jezika, ako oseba, za katere gre, ne dokaže, da so se njihovi priimki tudi že pred 80 leti drugače pisali. Zdi pa se, da pri nas tega zakona ne poznamo ali da smo nanj že pozabili, kajti sicer bi že davno izginili razni Itšchi in Schitschi, katerih je tudi po krstnih listih, izpričevalih in drugih listinah še vse polno, da se na javne napise sploh ne oziramo. Čas bi tedaj bil, da bi se zakon o priimkih začel izvajati!

m Kletarski tečaj za gostilničarje. Včeraj zjutraj je Zveza gostilničarskih združenj otvorila na banovinski vinarski in sadjarski šoli svoj prvi 3-mesečni kletarski tečaj za sinove gostilničarjev. Tečaj je združen s predavanji o davkih, ki jih bo vodil obrtno-zadružni nadzornik Založnik. Kletarski tečaj vodi strokovni učitelj Vojsk s svojimi asistenti.

m Okrožna skupina državnih nameštencev in upokojencev ter Samopomoč družin nameštencev in upokojencev v Mariboru še enkrat opozarjata na svoj redni občni zbor v nedeljo, dne 8. t. m. ob 9. uri dopoldne v dvorani Nabavljalne zadruge na Rotovškem trgu.

m Za nezaposlene. Borza dela v Mariboru išče nujno več vinarjev, hlapecev, fotografskega vajenca, več služkinj, sobaric, varuš in vzgojiteljce.

m Stavbna zadruga mestnih uslužbencev »Pohorski dom« v Mariboru bo priredila v soboto, dne 14. t. m. ob 20. uri v Narodnem domu pohorski ples s sodelovanjem pohorske godbe, pevskega zbora mestnih uslužbencev in g. Neraliča. Prireditev bo namenjena v korist novi zgradbi »Pohorski dom« na Pohorju, ki se bo otvorila že letos spomladi.

m Neverjetno, a resnično. V slovenskem Mariboru posluje slovensko osmrtno društvo, ki razpošilja svojim članom nemške tiskovine, in to celo ljudem, ki so se za pravice slovenskega jezika borili že za časa stare Avstrije. Take tiskovine pa romajo baje tudi na deželo, kjer pravih Nemcev sploh ni, še manj pa ljudi, ki našega jezika ne bi razumeli. Na tak način je vsako uveljavljanje našega jezika in dviganje narodne zavesti — bob ob steno.

Brežice

V spomin 116-letnice rojstva Strossmayerja. V spomin 116-letnice rojstva velikega Jugoslavana se je vršila ob 9. uri služba božja v župni cerkvi, kateri so prisostvovali obe šoli, meščanska in osnovna z učiteljstvom na čelu. Po maši so se vršile interne proslave.

Gledališka igra v Globokem. Prostovoljno gasilno društvo v Globokem bo najbrže vprizorilo v nedeljo 8. februarja dramo »Domen«. Vabljeni vsi, ki ljubite gledališko prireditev!

Novo mesto

Strossmayerjeva proslava se je izvršila na vseh tukajšnjih učnih zavodih s šolsko mašo in interno slovesnostjo. Ta je vsebovala slavnostni govor, petje in deklamacije. V gimnazijski telovadnici je govoril o velikem Jugoslavanu J. J. Strossmayerju prof. dr. Viktor Tüller, v telovadnici osnovne šole pa učitelj Viktor Pirnat.

Osebnost. Stalnost je priznana zvanikom II/3 tukajšnje progovne sekcije drž. železnice gg. Antonu Dremelju, Mirku Lukšiču in Janezu Zagarju.

Nenasitni želodec. V največji naši kmečka občini Smihel-Stopiče se je v prošlem letu popilo nič manj kot 1240 hl vina, 40 hl mošta, 45 hl piva, in 10 hl žganja. Pojedlo se je 83 glav velike živine, krav, volov, telet in bikov, drobnice in prašičev pa so pospravili 208 glav.

Smrt uglednega Novomeščana. V ponedeljek je preminul po dolgem bolovanju občje spoštovani in ugledni Novomeščan g. Ludvik Kalčič, upravitelj ženske bolnice. Mož je bil vsestransko delaven, več let je starostoval tukajšnjemu Sokolu, udeleževal se je v vseh mogočih narodnih in gospodarskih društvih, kar je pokazala tudi njegova poslednja pot. Menda ni ostal noben Novomeščan doma, pa tudi okoličanov je bilo mnogo. V imenu Sokola se je poslovil od pokojnika društveni starosta g. Matija Marinček. Sprevedil je bil nepregledno dolg: Sokol v kroju, godba, gasilci in številna druga društva. Zavednemu narodnjaku in neumornemu delavcu časten spomin, ostalim naše globoko sožalje!

SK Elan nam obeta za prihodnjo soboto senzacijo. Vsi prostori Sokolskega doma so zanj rezervirani, na oder pridejo ljubljanski Sentjakobčani, kasneje naš sijajni orkester. Radovedni smo.

Požari. Preteklo soboto popoldne je nenadno prišlo goreti v Malem Orehku pod Gorjanci. Kajžarju Jožetu Šašku se je vnelo podstrešje in mu tudi docela pogorelo. K sredi ima hišica betoniran strop in je ostal ogenj tako omejen na gornji del hiše. Tam je imel Šašek svojo kasho in je šlo v zrak seveda vse žito in večina druge hrane. Zavarovan je baje za celih 750 dinarjev. Stopiški gasilci, ki so prihitali na pomoč, se niso po končani ognjeni nevarnosti utegnili podati domov, ker se je med tem spet začelo kaditi iznad strehe posestnika Franca Golobiča na Vinarebri. Staro zapuščeno bajto je imel natrpano s senom in vse je šlo v nič. Rešiti ni bilo več kaj, zavarovalnina pa tam tudi ni nobene.

Mokronog

Kmet, tečaj. V nedeljo sta predavala živinozdravnik g. Varl »O pomoči pri porodihi in sod. uradnik g. I. Drašler »O zemljiški knjigic. Prisotnih je bilo 42 poslušalcev. V sredo 4. t. m. sta predavala g. sres. kmet. ref. Ambrož »O sadjarstvu in g. živ. zdravnik Varl »O kužnih boleznih«.

Sibirski tovariši pokoj. kap. J. Sirelja. V nedeljo 1. t. m. dopoldne je položila na grob pok. kapetana J. Sirelja deputacija njegovih tovarišev iz biv. Jugoslovskega polka lep venec.

Prostovoljno gasil. društvo. Na Svehčino se je vršila v tuk. Sokolskem domu Tombola »Prostov. gasil. društva« pri povoljnem obisku.

Novorojenček pod ledom

Zločin mlade nezakonske matere

Sv. Boltenk pri Središču ob D.

Naše ženske so pred tedni opazile, da je deklica Julčka K. v drugem stanu. Julčka je bila zadnje čase od doma odsotna in na vprašanje ženic, kako je pravzaprav z njo, je vedno našla primeren odgovor, češ da sama neve, kaj ji je in da gre najbrž za oteklino. Bilo je po Božiču, ko je Julčki otok nenadoma izginil in vaške ženice so šušljale o tem tako dolgo med seboj, dokler ni prišlo tudi orožnikom na uho.

Orožniki so Julčko trdo prijeli, da je slednjič priznala, da je rodila nekak zaplodek in je nato obolela, nakar so ljudje menili, da je noseča. To je vse, je izjavila, in nič drugega. Tako se je Julčka za enkrat izvila, ker ji niso mogli nič dokazati, so jo izpustili iz preiskovalnega zapora.

Zavraten napad - Samomor

Ljubljana, 5. februarja.

V Bohoričevi ulici v bližini mestne ubožnice se je snoči okoli 22. uri pripetil razburljiv dogodek. Ko je brezposelni delavec 37-letni Frelih Ivan, stanujoč v Bohoričevi ulici 27, korakal proti domu, je iznenada skočil proti njemu neznanec in mu zasadil nož v vrat. Ko je neznanec odskočil, je spoznal napadencev v njem delavca Franca B. Frelih je imel še toliko moči, da je hitro potegnil robec iz žepa, ovil si ga okoli vratu in se hitro napolil v splošno bolnico, kjer mu je nudil dežurni zdravnik prvo pomoč. Frelihova poškodba je smrtnonevarna.

Kakor izpoveduje Frelih, je napadalec B. iz

Toda nič ni tako skrito, da bi ne bilo očitno in zato je prišlo pred dnevi na dan, kako je bilo pravzaprav z Julčko. Te dni so namreč prale perice v takozvani Anželičevi mlaki. Pri tem so izgubile v vodi nekaj perila. Zaman so brskale z grabljami v vodi za perilom. Drugi dan so pa otroci na svojo pest bli iskat izgubljeno perilo. Namesto tega so pa potegnili iz vode novorojenčka, katerega so prejšnji dan perice z grabljami privlekle k bregu pod vodo izpod ledu. V hiši pri mlaki je pa Julčka v času, ko se je zdela ženicam zelo sumljiva, nadomestovala umrlo gospodinjjo. Zato so takoj osumili, da je otrok njen. Nekateri so sicer trdili, da je otroka povila umrlo gospodinjja, kar se je pa izkazalo za neresnično. Orožniki so Julčko zopet aretirali in jo izročili kot detomortilko sodišču.

nerazumljivega vzroka že delj časa gojil jezo proti njemu. Proti B. je uvedeno kazensko postopanje.

Pri stavbnem podjetju Slavec na Bledu je bil zaposlen 17-letni Josip Antolič. Mladenič je bil zadnje čase zelo otožen, ker mu je neprestano rojila po glavi njegova bolezen, o kateri je mislil, da je neozdravljiva. V samomorilnem namenu je snoči pograbil steklenico z octovo kislino in jo izpil. Onesvečenega je našel tovariš in je takoj alarmiral domače, nakar so poklicali zdravnika dr. Češarka. Danes dopoldne so mladega obupanca prepeljali v ljubljansko splošno bolnico. Njegovo življenje je že izven nevarnosti.

Litija

Sadjarska in vrtnarska podružnica priredi danes 6. februarja ob 7. zvečer zanimivo predavanje iz vrtnarstva. Predava nadzornik Škulj iz Ljubljane. Vabljeni vsi lastniki vrtov. Vstop prost.

Hrastnik

Trčenje. Pri našem rudniku so v torek večer premikali s premogom naložene železniške vagonne, pa je prišlo pri tej priliki do močnega trčenja ter sta bila dva vagona razbita. Vzrok je bila menda pokvarjena zavora.

Meteorološka opazovanja v Turju pri Dolu. Opazovalec g. J. Roš nam je dal sledeče podatke o mesecu januarja t. l.: Deževalo in snežilo je ta mesec 16krat, ter je bilo vseh padavin 566 mm, največ dne 5. januarja. Meglenih dni je bilo 10, popolnoma oblačnih 12, popolnoma jasnega dneva ni bilo, enkrat se je celo bliskalo. Gospodaril je večini zapadni veter, radi tega je bila povprečna temperatura le +0,67°.

Avtopodjetnik g. Herzog je znižal cene za 1 Din, tako da znaša sedaj taksa od 2 Din dalje, in to glede na težke gospodarske razmere v dolini.

Dolenjske Toplice

Iz občinske seje. V nedeljo 1. svečana se je vršila občinska seja s pregledom računa za leto 1930. Po čitanju zapisnika je poročal g. župan o uspehu deputacije, ki se je poklonila gosp. banu dr. Marušiču dne 9. januarja ter mu poročala o najnujnejših potrebah topliške občine, zlasti želje občine, da bi kraljeva banska uprava kupila zdravilišče Toplice, ker le na ta način je mogoče dvig našega kopališča na tisto višino kot jo kopaljšče po svoji zdravilni terminalni vodi v resnici zasluži. Nakup kopaljšča po bankni upravi bi ne bil le velikega pomena za Toplice same, temveč bi v veliki meri pripomogel tudi k povzdigu turškega prometa Dolenjske sploh. Gospod ban se je za zadevo zelo zanimal ter obljubil, da jo bo predložil v pretres bankemu svetu, ki se je medtem že sestal in je tudi o tej točki razmotrival. (In sklenil nakup! Op. ured.)

Občinski račun za leto 1930 znaša 126.838'50 Din dohodkov ter 121.642'60 Din izdatkov, torej 5.195'90 Din preostanka, ubožni sklad pa izkazuje 114.72'62 Din dohodkov in 10.764'78 Din izdatkov, tedaj 707'84 Din preostanka.

Zakonski naredbi, ki določa, da mora vsak občinski urad imeti svojega blagajnika, in da je g. župan le nakazalec izplačil, se je zadostilo ter se je blagajnikom izvolil g. Janez Stroj in Dol. Susič. Na predlog g. dr. Kovalinka je občinski odbor sklenil, da pristopi občinski urad k poštnočerkovnemu uradu. — Istotako se odobri predlog g. župana, da pristopi občina v organizacijo županske zveze.

Med službenimi ser sklene soglasno vložiti prošnjo za ukinitve odredbe prijave prenašanja vina in vinogradov, ki so v drugi občini na dom. Ta odredba zelo teško zadene mnoge vinogradnike, ki imajo svoje vinograde izven mej domače občine ter jim nalaga mnogo sitnosti in veliko nepotrebnega pota, ki pa bo mnogokrat zastoj, ker se pogostokrat dogaja, da v uradih finančne kontrole radi obilnega posla ni nobenega organa doma, ker so v službi izven urada.

Dalje se sklene prevzeti inicijativo za združitve sosednjih krajev, kot občin ter tudi manjših občin v občino Toplice, ker le velike občine z veliko davčno močjo morejo biti kos nalogam in finančnim zahtevam, ki jih imajo občine. Higijenski zavod priredi v času od 22. februarja do 1. marca v Toplicah higijensko razstavo s predavanji. Razstava se bo vršila v najprimernejšem lokalni v sokolski telovadnici. G. župan bo storil vse potrebno, da se občinstvo za razstavo zainteresira, prosi pa občinske odhorne, da tudi oni store vse potrebno, da bo vse občinstvo informirano o važnosti razstave.

Poroki. Poročena sta bila v nedeljo 1. svečana g. Lovro Zupanc, pekovski mojster, ter Tone Bačar, posestnik, mlinar in žagar ter načelnik Sokolskega društva v Toplicah s sestrama Ano in Jozefo Bradač. Sokolskima delavcema naše iskrene čestitke in obilo sreče. Zdravo!

Kranj

Sokolska župa Kranj ima svoje glavno skupščino v nedeljo 8. februarja ob pol 9. uri v Narodnem domu v Kranju.

Brezposelni. Tovarna »Jugobrunac« je sprejela radi povečanja obrata nekaj delavcev v službo. Prijavilo se je okrog sto brezposelnih.

Trgovsko gibanje. V novozgrajenem hotelu »Stara pošta« imajo svoje okusno opremljene prostore sledeče tvrdke: Simunac Jurij, bryunica za gospode in damski salon, J. Kopriva, trgovina s šivalnimi stroji, gramofoni in kolesti, Ahačič in Šifer, komisijska velezaloga, M. Ogrizek, podružnica. V hiši g. Franca Azmana je otvoril Ciril Tušek trgovino za damsko konfekcijo, ki jo izdeluje v lastnem obratu na Klanju.

Uspela gasilska prireditev. Veliki gasilski ples je uspel kakor vsako leto nad vse sijajno. Ljudi se je kar trlo. Zlasti je vlekel IV. vinski sejem, na katerem so bile zastopane skoraj vse znamenitejše firme v banovini. Nekateri tvrdke so poslale tudi svoje zastopnike in so se sklepale kupčije. Oficijelno nadaljevanje in zaključek vinskega sejma je bil v sredo zvečer.

Zagorje

Te dni je umrla tudi izven Zagorja dobro poznana Savškova mama. Četudi ji je nudilo življenje le trdo delo in malo veselja je dosegla vendar častljivo starost 94 let in je bila najstarejša Zagorjanka. Vzgojila je več otrok, od katerih je večina že pomrla, ostali so se razkropili po Ameriki in Nemčiji. Tako je ostala poslednje čase sama in je popolnoma oslepela ter jo je rešila končno smrt vseh zemeljskih muk. Naj počiva v miru.

Pomlad v zimi. Dočim je Sv. Planina odeta s snežno odejo na sosednem gričevju pod Aržišami in Gambergom, rase teloh in pa ljubke in dišeče vijolice.

Mesarji brez ledu. Letošnja mila zima tare pač vse sloje, rudarji »fajrajo« cel teden, čevljarji se jezijo, ker nimajo naročil, mesarje in gostilničarje pa tare skrb za led. Pri tej mili zimi niso bajerji na šjanovni zamrznili in so tako ostali mesarji brez ledu. Ker jim je pa led neobhodno potreben v vročih poletnih dneh, ga morajo naročiti iz drugih krajev, večinoma pa iz Ljubljane, tako smo videli pretefeni teden cel vlak ledu na postaji. Šaljivci pa pristavljajo, ker je kriza splošna — je letos tudi kriza za led.

Sport

Mednarodne tekme v Bohinju se bodo vendarle vršile.

JZSS je na svoji seji dne 4. t. m. sklepal o mednarodnih tekmah v Bohinju, katere je moral zaradi slabih vremenskih prilik preložiti za nedoločen čas. Snežne prilike so se v zadnjem času obrnile na boljše in je savez sklenil, da izvede mednarodne tekme v polnem obsegu v dneh od 20. do 24. februarja v Bohinju. Program prireditev je naslednji:

20. februarja: sprejemanje gostov in žrebanje; 21. februarja: smuški tek na 18 km in kombinirano tekmo; 22. februarja: smuške tekme v skokih; 23. februarja: vztrajnostna tekma na 30 km, zvečer razdelitev nagrad; 24. februarja: izleti. Drsalne tekme se bodo izvedle 21. in 22. t. m., seveda le za slučaj, če bo led.

Državno prvenstvo na 30 km in propagandno skakanje v Bohinju.

V nedeljo 8. februarja se vrši v Bohinju vztrajnostna tekma na 30 km, kot prvi del tekme za državno prvenstvo. V slučaju, da bo mogoče 23. februarja izvršiti v mednarodnem programu tudi tekmo na 30 km, se ta tekma ne bo štela v državno prvenstvo in bo veljala kot savezna vztrajnostna tekma s posebnimi nagradami. Prijave sprejema savez do 6. t. m.

Popoldne se vrši propagandna skakalna tekma na Hanssenovi skalalnici v prireditvi Smuškega kluba Bohinjskega.

Jugoslovska reprezentanca za evropsko prvenstvo v Oberhofu.

JZSS je določil za prireditev FIS-e, ki velja kot oficijelno evropsko prvenstvo v smučanju, svojo reprezentanco. Pod vodstvom saveznega delegata dr. Janka Berčeta, ki bo obenem zastopal naš savez na kongresu mednarodne smuške federacije (FIS), potujejo tekmovalci Joško Janša, Tomaž Godec in Bogomir Šramel. Janša tekmuje na 50 km, 18 km kombinirano in v skokih; Godec na 50 in 18 km; Šramel na 18 km kombinirano in skokih.

Naša delegacija odputuje iz Ljubljane v ponedeljek 10. t. m. zvečer in bo imela nato v Oberhofu dva dni počitka. 13. februarja se vrši tek na 18 km in kombinirano, 14. in 15. februarja skoki, 16. februarja vztrajnostna tekma na 50 km in razdelitev nagrad.

Termini za odigranje nogometnih prvenstvenih tekem v Mariboru.

Mdklubski odbor LNP v Mariboru je na svoji seji, dne 3. februarja t. l. izžrebal termine za odigranje prvenstvenih tekem v Mariboru in sicer: 15. marca: I. S. S. K. Maribor : S. K. Rapid ob 15. uri na igrišču S. K. Rapida; S. K. Zelezničar : S. K. Svoboda ob 10. uri na igrišču ISSK. Maribor; 22. marca: ISSK. Maribor : S. K. Zelezničar ob 15. uri na igrišču S. K. Zelezničar; S. K. Rapid : S. K. Svoboda ob 10. uri na igrišču S. K. Rapida. 29. marca: S. K. Zelezničar : S. K. Rapid ob 15. uri na igrišču S. K. Zelezničar. 12. aprila: I. S. S. K. Maribor : S. K. Svoboda ob 15. uri na igrišču ISSK. Maribor. Prvenstvena tekma rezervnega moštva se odigra vsakokrat kot predtekma.

Odgoditev državnega prvenstva v umetnem drsanju.

Za 7. in 8. t. m. razpisano državno prvenstvo v umetnem drsanju je moral JZSS zaradi nepovoljnih vremenskih prilik odgoditi za negotov čas.

Klubska smuška tekma S. K. Zelezničarja, Maribor bo v nedeljo, dne 8. t. m. na Pohorju in sicer za seniorje (18 km) in juniorje (8 km). Pravico do starta imajo vsi verificirani člani JZSS.

Gospodarske vesti

× Na dražbi »Divje kožec v Ljubljani dne 26., 27. in 28. januarja 1931. so bile dosežene sledeče cene: kune ziatice 635—850 Din; kune bečice 600—770 Din; veverice 3 Din; lisice poljake 230—275 Din; lisice gorske 250—350 Din; lisice gorske glave 400 Din; jazbeci 85—95 Din; Dihurji 125—160 Din podlasice bele 27 Din; podlasice rjavave 4 Din; mačke domače 3-50 Din; mačke divje 100—120 Din; vidre 550 do 770 Din; srne 15—20 Din; Zajci domači 1-30 Din; zajci divji 7-10 Din. V nekaterih slučajih, kjer je bilo blago v lozih povprečno slabe kakovosti, tam koze niso dosegle gori navedenih cen. Prihodnja dražba se vrši dne 23. marca 1931.

× Polozaj vinske kupcije v državi. Najboljši naš vinski odjemalac je bil za sedanjo kampanjo Francoz. Naši vinski trgovci pa niso znali te ugodne prilike izkoristiti, plašili so se ne-točnih vesti, da je Francija uvozno carino na vino zvišala. Madjari so bili bolj spretni in svoje zaloge razprodali po nizkih cenah in s pomočjo ugodne izvozne premije. Polozaj na vinskih tržiščih v državi je zelo nepovoljen. Izvoz se je znižal tudi vsled znižanja izvozne premije. Pa tudi znižanje trošarine ni rodilo uspeha, domač konsum se ni povečal. Dobiček so vtaknili v žep vinski trgovci in krčmarji, cene v drobni prodaji so ostale neizpremenjene. Mogoče bi se se konsum povečal, če bi vzgledu države za znižanje trošarine sledila tudi druga samoupravna telesa. Vendar ni dosti upanja. Nekateri so mnenja, da bi bilo treba vzpostaviti maksimalne cene, kar pa bi kakovosti vina gotovo ne koristilo. Razvoj bodoče vinske kupcije ne dovoljuje nikake gospodarske prognoze. Inozemski trgovci, ki so ob pričetku kampanje kazali dovolj interesa za naše pridelke so se vsled znižanja izvozne premije umaknili v druge vinorodne države, posebno na Madjarsko in v Grčijo. Vsekakor se bo morale naše vinogradništvo preorijentirati in v prvi vrsti organizirati domača tržišča, saj nam statistika prikazuje, da bi mogli v normalnih razmerah vso vinsko produkcijo potrošiti doma.

× Veliki skladi arzenovih rud v naši državi. Blizu sela Kosove so se pred nedavnim časom odkrili veliki skladi arzenovih rud. Zagrebška kemična analiza je pokazala, da ruda vsebuje 62% arzena, 28% žvepla in 10% raznih drugih sestavin. Za izkoriščanje teh naravnih zakladov se je ustanovil nov industrijski koncern, pri katerem je udeležena »Destilacijac d. d. s 55%, Muslimanska poljedeljska banka in ostali manjši interesenti s 45%. Z eksploatacijo se bo pričelo že prihodnje pomlad.

Borzna poročila

dne 5. februarja 1931.

Devizna tržišča

Ljubljana, 5. februarja. Amsterdam 22:80, Berlin 13:4825—13:5125, Bruselj 7:9124, Budimpešta 9:9014, Curih 1094:40—1097:40, Dunaj 7:9598—7:9898, London 275:70, Newyork 56:625, Pariz 221:47—223:47, Praga 167:90, Trst 296:88 do 297:04.

Zagreb, 5. februarja. Amsterdam 22:80 bl., Dunaj 795:98—798:98, Berlin 13:4825—13:5125, Bruselj 791:24 bl., Budimpešta 988:64—991:64, London 275:30—276:10, Milan 295:90—297:90, Newyork ček 56:525—56:725, Pariz 221:47 do 223:47, Praga 167:50—168:30, Zürich 1094:40 do 1097:40.

Beograd, 5. februarja. Amsterdam 22:77 do 22:83, Berlin 13:4825—13:5125, Budimpešta 988:64—991:64, Curih 1094:40—1097:40, Dunaj 795:98—798:98, London 275:30—276:10, Milan 296—298, Pariz 221:47—223:47, Praga 167:50 do 168:30.

Dunaj, 5. februarja. Amsterdam 285:94, Beograd 12:5475, Berlin 169:21, Bruselj 99:27, Budimpešta 124:18, Bukarešta 4:2287, Kopenhagen 190:30, London 34:575, Madrid 71:80, Milan 37:245, Newyork 711:50, Pariz 27:89, Praga 21:053, Sofija 5:1560, Stockholm 190:40, Varšava 79:70, Curih 137:47.

Curih, 5. februarja. Beograd 9:1275, Pariz 20:30, London 25:1537, Newyork 517:625, Bruselj 72:20, Milan 27:1025, Madrid 52:30, Amsterdam 208:025, Berlin 123:13, Dunaj 72:74, Stockholm 138:60, Oslo 138:475, Kopenhagen 138:50, Sofija 3:75, Praga 15:315, Varšava 58, Budimpešta 90:35.

Vrednostni papirji

Na ljubljanskem tržišču ni sprememb.
Zagreb, 5. februarja. 7% inv. pos. 86:75 do 87:50, voj. škoda ar. 418—421, kasa 418—421, feb., marc, april 416—418:50, maj 416—417:50 (416), 4% agr. obv. 51 bl., 7% Bler 80:62 do 81 (80:75), 8% Bler 91:75—92:50, 7% pos. hip. 79:87—80:25 (80:12). — Banke: Hrvatska 50 d., Prašteditona 975—980, Union b. 194:50 do 196, Ljublj. kred. 125 d., Medjunarodna 68:50. — Industrije: Sečerana Osijek 285 do 295, Trboveljska 342—355, Slavonija 200 d., Vevče 128 d.

Beograd, 5. februarja. 7% inv. pos. 86:50 do 87:50, 4% agr. obv. 49:50—50:50, 7% pos. drž. hip. b. 80:375, 7% Blaire 81:50, 6% begluške obv. 67:50, vojna škoda 422:50, ult. jan. 418:50 do 419, Rdeči križ 39, Narodna b. 8120, Trg. obrtn. b. Novi Sad 170, Jugosl. Udr. b. 192.

Agitirajte za Jugoslovana!

Dunaj, 5. februarja. Bankverein 16:45, Kreditni zavod 46:75, Dunav-Sava-Adria 14:60, priorite 92:30, Trbovlje 43:30.

Notacija naših državnih papirjev v inozemstvu
London, 5. februarja. 7% Blaire 80:50—81.
Newyork, 5. februarja. 8% Blaire 91:25—92, 7% Blaire 80:50—81, 7% pos. drž. Hip. banke 79:25—79:50.

Žitna tržišča

Tendencja na ljubljanskem tržišču čvrsta, brez prometa.

Novi Sad, 5. februarja. Koruza: baška, srem-ska garant. 77:50—82:50, marc, april, maj 87:50 do 92:50, maj 90—95. Vse ostalo neizpremenjeno. Promet: pšenica 21 vagonov, ječmen 5, moka 5, otrobi 3. Tendencja: neizpremenjena.

Budimpešta, 5. februarja. Tendencja: prijazna, promet: srednji. Pšenica: marc 14:86—14:95 (14:94—14:95), maj 15:06—15:13 (15:10—15:11), Rž: marc 10:55—10:72 (10:60—10:61), maj 10:70 do 10:75 (10:75—10:76). Koruza: maj 12:12 do 12:23 (12:21—12:23), trans. maj 9:66—9:72 (9:65 do 9:70).

Ljubljansko lesno tržišče

Tendencja mlačna, promet: 1 vag. oglja.

Nogavice, rokavice, volna in bombaž 463

najceneje in v veliki izbiri pri
KARL PRELOG
Ljubljana, Židovska
ulica in Stari trg

Gg. odvetnike, notarje in trgovce

opozarjamo, da dobijo zakon o neojalni konkurenci v upravi »Jugoslovana«. — Cena Din 6.—.

Razpis

Oddamo s 1. marcem t. l. sledeča mesta:
1. urednika »Loveca«. Zahteva se akademska naobrazba in strokovna usposobljenost.

2. mesto društvenega tajnika in
3. upravitelja lista.
Tajnik mora biti izvežban v društvenih poslih, upravitelj pa več administracije in ekspedicije lista. Mesti tajnika in upravitelja se lahko združita.

Plača po dogovoru. Zahtevke je navesti v prošnji.

Pismene ponudbe do 20. februarja t. l. na Slovensko lovsko društvo, Ljubljana, Komenskega ulica 19. Osebnosti brez poziva izključene!

S. L. D.

Razpis

Razpisujemo tisk svojega glasila »Loveca«, ki izhaja mesečno.

POGOJI:

Naklada: normalno 4000 izvodov, vsakih nadaljnih 100 izvodov se računa posebej.

Obseg: najmanj 32, največ 48 strani in 4 strani oglasov ter ovitek.

Papir: ilustracijski, naravno-umetniški (Naturkustdruck) garantirano neprosojen, oblike 69×103 cm, 60 kg per 1000 pol.

Oprema: po vzorcu »Loveca« 1931. št. 2; črke po možnosti enake, vsakakor ne manjše.

Cena: za 16 strani, per garmond, borgis, petit in tabelarično polo; klišeeji posebej.

Tisk: prvovrsten; vsaka tiskana pola se mora predeliti z vložno vmesno polo.

Broširanje: 32, 36, 40, 44, 48 strani, obrezava, odprema, lepljenje naslovov, zavojnina in porazdelitev po poštah, posebej.

Odprava: tekem petih dni po prejemu celotnega rokopisa, sicer Din 500 dnevne globe.

Lovske vinjete (čelne in sklepne), ki se med letom menjavajo, preskrbi tiskarna brezplačno. Klišeeje: nabavlja društvo.

Pogodbena doba: od 1. aprila do 31. decembra 1931.

Ponudbe eventualno z vzorci do 20. februarja 1931. na:

Slov. lovsko društvo Ljubljana,
Komenskega ulica št. 19.

Razpis mesta pomožne uradnice

Celjski mestni avtobus razpisuje mesto pomožne uradnice, večše korespondence in knjigovodstva. Lastnoročno pisane prošnje z zahtevo plače in vsemi potrebnimi dokumenti je vlagati na »Avtobus mesta Celjec« do 20. februarja t. l.

Poslužujte se za oglašanje
»Jugoslovana«!

Razpis

Pokojninski zavod za nameštence razpisuje oddajo centralne kurjave, vodovodne in električne inštalacije za zgradbo ob Gajevi ulici v Ljubljani.

Proračun in načrti se dobijo pri podpisnem uradu od dneva razpisa dalje med uradnimi urami za Din 50.—.

Pravilno sestavljene in zapečatenе ponudbe je vložiti do 23. februarja t. l. pri podpisnem zavodu do pol 12. ure dopoldne.

Pokojninski zavod za nameštence v Ljubljani

Daniel M. Madile

stavbeno podjetje in sodno zaprisežen izvedenec v Rogaški Slatini, daje brezplačno pojasnila glede prodaje nepremičnin, vil in stavbnih prostorov v Rogaški Slatini in okolici in njih vrednosti. — Se priporoča Daniel M. Madile



V neizmerni žalosti naznanjamo pretužno vest, da je naš iskreno ljubljani soprog, skrbni oče, brat, stric in svak, gospod

Ivan Potočnik

admin. kapetan I. kl. v pok. in hišni posestnik dne 5. t. m. ob 12. uri po dolgi, mučni bolezni, previden s svetotajstvi, mirno v Gospodu zaspal.

Pogreb dragega pokojnika bo v soboto, dne 7. februarja 1931 ob pol 5. uri popoldne izpred mrtvašnice splošne bolnice na pokopališče k Sv. Križu.

Ljubljana-Zg. Šiška-Kamnik, 5. febr. 1931.

Zalujoča soproga Marija z otroci in ostali sorodniki.



Potrji globoke žalosti naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem pretužno vest, da je naš srčno ljubljani soprog, sin, brat, stric in svak, gospod

ALOJZI AHLIN
mesar in posestnik

v sredo, dne 4. t. m. ob pol 11. uri zvečer, po kratki, mukepolni bolezni, previden s tolažili svete vere, boguudano preminul.

Pogreb nepozabnega pokojnika bo v petek, dne 6. februarja 1931 ob pol 4. uri popoldne iz hiše žalosti Hrdeckega vas 48 na pokopališče k Sv. Križu, kjer se položil truplo v rodbinski grobnici k večnemu počitku.

Ljubljana-Hrdeckega vas, 5. februarja 1931.

Marija Ahlin roj. Pečar
in ostali sorodniki soproga

Mestni pogrebni zavod v Ljubljani.

Kultura

II. sinfonični koncert

V petek, 6. t. m. priredi orkester Narodnega gledališča, pomnožen s člani orkestra Glasbene Matice in konservatorija, svoj drugi sinfonični koncert. Dirigiral bo ves spored prof. L. M. Škrjanc, ki je že ponovno z uspehom nastopil kot dirigent instrumentalnih skladb. Spored sam je tokrat zelo pester in vsebuje skladbe Mozarta, Debussyja, Ravela in Liszta. O Mozartu se sedaj mnogo piše — poteklo je dne 27. januarja t. l. stopetinsedemdeset let od njegovega rojstva. Opozorjen nanj ob tej priliki iz stališča sinfonične glasbe, kajti pred njim sta bila le Stamitz in Haydn. Oblika sinfonije se je razvila v glavnem iz suite in koncerta grosso. Suita je sestojala iz plesov, concerto grosso pa iz treh stavkov — hitrega, počasnega in zopet hitrega. Te tri je sinfonija nekako obdržala, vmes pa je vstopil še ples — najprej menuet (Haydn, Mozart, zgodnji Beethoven), pozneje se je iz menueta razvil skerzo (Beethoven in naprej), pa tudi druge plesne sovrivali na mesto menueta. Pri Berliozu in Čajkovskem najdemo v sinfonijah valčke, pri Dvoraku furiant, pri Smetani v podobnih oblikah polko, pri Brucknerju in Mahlerju celo Ländler. Nekateri so dodajali še nove stavke, v kaki sinfoniji pa plesni stavek tudi lahko manjka. Ravno Mozart ima eno slavno sinfonijo brez menueta. Današnja sinfonija ima pravilno 4 stavke, prvi in zadnji sta hitra, drugi je počasen, tretji pa ples. Tako oblika imenujemo sonato in jo imajo tudi tria, kvarteti itd. Znamenite Mozartove sinfonije

so: 2 v D-duru, ena v Es-duru (ki bo na koncertu izvajana), ena v g-molu in ena v C-duru (Jupiter). Mozart je pisal sinfonije za manjši orkester, v njih še manjkajo navadno klarinete in pozavne, tudi rogova sta mesto štirih le dva. — Liszt je novoromantik z nekako istimi cilji kakor Berlioz ali Wagner. Proslavil se je kot pianist in komponist klavirskih skladb in orkestralnih. Bil je revolucionar v formi in je uvedel skupno z Berliozom programsko glasbo. Ena najboljših takih skladb je sinfonična pesnitev »Tasso, lamento e trionfo«. Inspirirana je po Goethejevi drami. Debussy in Ravel sta francoska impresionista, prvi je oče smeri in genialnejši, drugi pa bolj rafiniran in efektan. Oba odlikuje zlasti tenkočutnost, noblesa, ogromno znanje in obvladovanje orkestralnega aparata, kar se izraža v pikantni harmoniji in v čisti, prevečani instrumentaciji. Liszt je olnata slika, Debussy in Ravel sta akvarela. Liszt dela tematično, ljubi gradacije in široke kantilene, oba Francoza sta kratka in jedrnat. Stravinski cenil Debussyja prav posebno. Ravel se živi in je danes morda najmarkantnejši živeči francoski komponist. Slavko Osterc.

Rudarska nadaljevalna šola v Trbovljah je za 25letnico svojega obstoja (1905.—1930.) izdala lično izvestje z naslednjimi prispevki: Gustav Voduček, Ustanovitev rudarske nadaljevalne šole; inž. P. Vrbič, Naše sodobno rudarsko delavstvo; M. Lipužič, Pri šahu (pesem); inž. Alfred Rogl, Premogovnik Trbovlje; Karel Omerza, Mladim rudarjem; Viktor Pobiljšaj, Rudnik počiva; Anton Sajevec, 1. december 1923. (dve šolski nalogi). Zvezek zaključuje razni imeniki, seznanji in risbe.

Slovenske zadeve v zagrebški reviji. Februarska številka Socijalne misli prinaša podrobno oceno Cankarjeve družbe (St. Tomašič) in pa skoraj navdušeno poročilo o gostovanju odra ljubljanske Svobode z Gorkega dramo »Na dnu« v Varaždinu (Mirko Kus-Nikolajev).

Zanimiv jubilej. Praški Narodni listy so v terek prinesli izpod peresa znanega književnika in prevajalca iz srbohrvaščine J. Hudca članka o hrvatskem pisatelju Božu Lovriću, ki že dvajset let stalno živi v Pragi in si je s svojim literarnim delom pridobil lepih zaslug za medsebojno poznavanje jugoslovanske in češkoslovaške kulture.

Koštana kot opera. Petar Konjović, znani hrvaški komponist in bivši ravnatelj zagrebške opere, je komponiral opero »Košlana« po libretu istoimenske drame Bore Stankovića. Opera pa zaradi odpora Stankovićeve udove dolgo ni mogla priti do uprizoritve. Zdaj se je uprava beograjskega Narodnega gledališča pogodila z njo, da ji pripade 7 procentov od bruto inkasa, tako da bo v doglednem času moglo priti do vprizoritve.

Razstava ruskega slikarstva v Pragi. Pred dnevi je bila v Pragi otvorena razstava sodobnega ruskega slikarstva, ki vzbuja veliko pozornost, dasi po sodbi kritike ne daje dovolj jasne podobe o intenziteti in strujanju sodobnega ruskega umetniškega dela. Pohvalno se kritika izraža predvsem o imenih Pahomov, Labas, Šifrin, Malevič, Ribcenkov, Ševčenko.

Koliko mora biti zmožen filmski dramaturg. Pred kratkim je neko veliko nemško filmsko podjetje odpustilo svojega dramaturga, češ da

za posel ni sposoben. Pri procesu, ki je tej opovedi sledil, je bil kot izvedenec zaslišan neki filmski podjetnik, ki je pred sodiščem med drugim izjavil, da mora biti dober dramaturg pri filmskem podjetju zmožen, v eni uri iznajti tekstov za trideset filmov. — Ko so nemški listi beležili to vest, so s kritičnim nasmehom pripomenjali: moč te teze se vsej naši filmski produkciji precej pozna.

Gledališče

REPERTOAR NARODNEGA GLEDALIŠČA V LJUBLJANI

Drama.
Začetek ob 20. uri zvečer.
Petek, 6. februarja: Zaprt.
Sobota, »Mercadet«. Red A.
Opera.
Petek, 6. februarja: Sinfonični koncert v Untonu. Izven.
Sobota, 7. februarja: »Nina nana, punčka moja!« Ballet Figurine. Red E.

NARODNO GLEDALIŠČE V MARIBORU

Petek, 6. februarja: Zaprt.
PTUJSKO GLEDALIŠČE.
Ponedeljek, 9. februarja ob 20. uri: »Ciganska ljubezen«. Gostovanje mariborskega gledališča.



Službene objave

Razglasi osrednje vlade

Razglas o kurzih listin, izdanih na zlato ali inozemsko valuto, za mesec februar 1931.

Da bi se pravilno pobirale takse po zakonu o takсах in pravilno določala pristojnost za sojenje, je gospod minister za finance glede na dejstva, da se menjava vrednost listin, izdanih na zlato ali inozemsko valuto, proti dinarju, določil z odločbo br. II. 8060 z dne 24. januarja 1931. nastopne kurze, po katerih se morajo preračunavati na vrednost dinarja vse listine, ki se glasé na zlato ali inozemsko valuto, ter se morajo po tem znesku pobirati takse po zakonu o takсах in sicer:

1 napoleonodor	Din 218 60
1 turška zlata lira	> 249—
1 angleški funt	> 274 90
1 dolar	> 58 50
1 kanadski dolar	> 58 20
1 nemška zlata marka	> 18 45
1 zlat zlot	> 6 33
1 avstrijski šiling	> 7 96
1 belg	> 7 89
1 pengö	> 9 88
1 braziljski milreis	> 5 40
1 egiptovski funt	> 281 80
1 uruguajski pezos	> 36 20
1 argentinski pezos	> 17 20
1 turška papirnata lira	> 26 70
100 turških piastrov	> 26 70
100 zlatih francoskih frankov	> 1095 90
100 francoskih frankov	> 221 85
100 švicarskih frankov	> 1095 90
100 italijanski lir	> 296 40
100 nizozemskih goldinarjev	> 2277—
100 romunskih lejev	> 83 60
100 bolgarskih levov	> 41—
100 danskih kron	> 1513—
100 švedskih kron	> 1515 40
100 norveških kron	> 1513—
100 pezet	> 596—
100 drahem	> 78—
100 češkoslovaških kron	> 167 60
100 finskih mark	> 142 10
100 letonskih lat	> 1084 30

Ti kurzi veljajo za čas od dne 1. do dne 28. februarja 1931. ter se morajo uporabljati tudi v nastopnih primerih:

- ko se sprejema kovano zlato — napoleonodori in zlata turške lire — pri državnih blaginah ob plačevanju davkov in drugih državnih dohodkov;
- ko se pobirajo luške takse, o čemer izda oddelek za davke potrebna navodila;
- kot obračunavalni tečaj za angažiranje in potrošnje po proračunu za leto 1930/1931. pri vseh državnih izplačilih v tujih valutah; in
- ko se sprejemajo za kavčijo obveznice naših povojnih državnih zunanjih posojil v zlato, 7%no in 8%no Blaire & Comp. in 7% Državne hipotekarne banke, emitiranih v New Yorku, za preračunavanje dolarjev v dinarje.

Iz oddelka za državno računovodstvo in proračun ministrstva za finance v Beogradu,

Razglasi kraljevske banske uprave

V. No. 864/2. Razglas II. 296—3—1

Razglas o licitaciji.

Ker I. licitacija za prevzem težakih, zidarskih in betonskih, keramičnih, ključavničarskih, mizarških, pleskarskih, steklarskih in instalacijskih del pri preureditvi operacijske sobe v bolnici za ženske bolezni v Ljubljani ni uspela, razpisuje kraljevska uprava Dravske banovine v Ljubljani,

II. javno pisмено ofertalno licitacijo na dan 10. marca t. l. ob enajstih v sobi št. 17 tehničnega oddelka v Ljubljani. Pojasnila in ofertni pripomočki se proti plačilu napravnih stroškov dobivajo med uradnimi urami v sobi št. 21.

Ponudbe se morajo glasiti na vse ali tudi na posamezne vrste del v obliki enotnega popusta v odstotkih (tudi z besedami) na vsote odobrenega proračuna, ki znaša za:

- I. težaška, zidarska in betonska dela 31.284 50 dinarjev;
- II. keramična dela 58.796 20 dinarjev;
- III. ključavničarska dela 14.640— dinarjev;
- IV. mizarška dela 10.576 dinarjev;
- V. steklarska dela 42.180— dinarjev;
- VI. pleskarska dela 9294— dinarjev;
- VII. instalacijska dela 42.180— dinarjev.

Podrobnosti razpisa so razvidne iz razglasa o licitaciji v »Službenih novinah« in na razglasni deski tehničnega oddelka.

Kraljevska banska uprava Dravske banovine, v Ljubljani, dne 31. januarja 1931.

Razglasi sodišč in sodnih oblastev

Preds. 115—4/31/3. 2—2

Razpis.

Odda se mesto služitelja pri okrožnem sodišču v Celju; prav tako se oddajo vsa mesta služiteljev ali jetničarjev-služiteljev, ki bi se izpraznila tekom razpisa ali pa zaradi njega. Pravilno kolkovane in opremljene prošnje, ki morajo biti svojeručno spisane, naj se vložijo do najkeseje

22. februarja 1931. pri podpisnem predsedništvu. Obširnejši razpis glej v »Jugoslovanu« z dne 3. februarja 1931.

Predsedništvo okrožnega sodišča v Celju, dne 30. januarja 1931.

Nc V 165/30—2. 292—3—2

Amortizacija.

Na prošnjo Recek Henrika, posestnika v Vadarcih št. 69, se uvaja postopanje v svrhu amortizacije vložne knjižice št. 514 od »Bodohegyi hitelszövetkezet« v Bodoncih, glaseče se prvotno na ime Kuzmič Kato, sedaj pa na ime Recek Henrika, Vadarci tš. 69, z vlogo 3948 K 52 vinarjev, ki jo je prosilec baje izgubil.

Imejitelj te knjižice se s tem poziva, naj uveljavlja svoje pravice tekom 6 mesecev od dne razglasitve, ker bi se sicer po tem roku izreklo, da hranilna knjižica ni več veljavna. Okrajno sodišče v Murski Soboti, odd. V., dne 10. januarja 1931.

Nc V 161/30—3. 291—3—2

Amortizacija.

Na prošnjo Škrilec Ivana, posestnika v Sebeborcih št. 109, se uvaja postopanje v svrhu amortizacije vložne knjižice: Prekmurska banka d. d. v Murski Soboti (prej Muraszombati Takarekpenztar) številka 5618-IIa/113 z vlogo 57.733 30 Din, ki jo je prosilec baje izgubil.

Imejitelj te knjižice se s tem poziva, naj uveljavlja svoje pravice tekom 6 mesecev od dne razglasitve, ker bi se sicer po tem roku izreklo, da hranilna knjižica ni več veljavna. Okrajno sodišče v Murski Soboti, odd. V., dne 10. januarja 1931.

P 4/31—1. 272

Razglasitev preklica.

S sklepom okrajnega sodišča na Vrhniki z dne 30. decembra 1930, opravilna št. L 12/30—16, je bil Turšič Jožef, posestnik v Brezovici št. 8 pri Borovnici, zaradi pijančevanja in zapravlivosti omejeno preklican. Za pomočnika je bil postavljen Turšič Jožef ml., posestnika sin na Brezovici št. 8.

Kr. okrajno sodišče na Vrhniki, dne 18. januarja 1931.

Konkurzni razglasi

S 4/31—3. 299

Konkurzni oklic.

Razglasitev konkurza o imovini protokol. tvrdke I. Kostevc, nasl. A. Pirš, Ljubljana, Wolfova ulica št. 12.

Konkurzni sodnik Adolf Hudnik, sodnik okrožnega sodišča v Ljubljani, Upravnik mase dr. Frlan Franc, odvetnik v Ljubljani. Prvi zbor upnikov pri deželnem sodišču, soba št. 140 dne 14. februarja 1931. ob desetih.

Oglasitveni rok do 21. marca 1931. Ugotovitveni narok pri imenovanem sodišču dne 28. marca 1931. ob desetih soba št. 140.

Deželno sodišče v Ljubljani, odd. III., dne 3. februarja 1931.

Sa 6/31—3. 300

Poravnalni oklic.

Uvedba poravnalnega postopanja o imovini dolžnice Zivko (Schifko) Terezije, trgovke v Mariboru, Aleksandrova cesta 71.

Poravnalni sodnik dr. Kovča Franc, sodnik okrožnega sodišča v Mariboru. Poravnalni upravnik Šoštarčič Ivan, trgovec v Mariboru. Narok za sklepanje poravnave pri imenovanem sodišču, soba št. 84 dne 9. marca 1931. ob devetih. Rok za oglasitve do 5. marca 1931. pri podpisnem sodišču.

Okrožno sodišče v Mariboru, oddelek III., dne 3. februarja 1931.

Sa 3/31—1. 283

Poravnalni oklic.

Uvedba poravnalnega postopanja o imovini Orgin Terezije, prot. trgovke v Novem mestu.

Poravnalni sodnik; Kacjan Anton, sodnik okrožnega sodišča v Novem mestu. Poravnalni upravitelj; dr. Gros Davorin, odvetnik v Novem mestu.

Narok za sklepanje poravnave pri imenovanem sodišču, soba št. 58 dne 13. (trinajstega) marca 1931. ob polenajstih.

Rok za oglasitve terjatev do 2. marca 1931. pri podpisnem sodišču.

Okrožno sodišče Novo mesto, odd. II., dne 31. januarja 1931.

Razglasi raznih uradov in oblastev

I. No. 1949/1 252 2—2

Razglas

o javni ofertalni licitaciji o oddaji gradbenih del za povečanje dermatološkega oddelka v splošni bolnici v Mariboru.

Licitacija se bo vršila dne 7. marca 1931. ob pol enajstih v prostorih tehničnega razdelka sreskega načelstva v Mariboru in sicer v sobi št. 40.

Svojeručno spisane odnosno podpisane ponudbe opremljene s kolkom za 100 Din.

priloge pa vsako s kolkom za 2 Din, morajo izročiti ponudniki ali njih pooblaščenici v zapečatenem ovitku z zunanjo oznako: »Ponudba za prevzem gradbenih del na zidka za povečanje dermatološkega oddelka v Mariboru ponudnika N. M.« in sicer neposredno v roke predsednika komisije na dan licitacije dne 7. marca t. l. med pol deseto in pol enajsto uro.

Pozneje in nepravilno opremljene ponudbe, kakor tudi ponudbe, ki bi došle po pošti, ne bodo vpoštevale.

Vse natančnejše podatke glej v »Službenih objavah« dnevnika »Jugoslovan« št. 26 z dne 1. februarja 1931.

Sresko načelstvo Maribor, levi breg, dne 24. januarja 1931.

St. 192. 233a 2—2

Razpis.

ustne licitacije za dobavo gramoza za progo med km 497-106 do km 576-5 državne ceste št. 2 in med km 793-908 do km 808-666 državne ceste št. 28.

Licitacija se bo vršila v pisarni tehničnega razdelka in sicer v ponedeljek dne 2. marca 1931. ob 10. uri dopoldne za progo km 534-5 do 576-5 drž. ceste št. 2 in za progo km 793-980 do 808-666 drž. ceste št. 28;

v torek, dne 3. marca 1931. ob 10. uri dopoldne za progo km 497-106 do 534-5 drž. št. 2.

za dobavo gramoza so določeni sledeči roki:

za pomladanski gramo: 31. december 1931.

za jesenski gramo: 30. september 1931.

Vse natančnejše podatke glej »Službene objave« dnevnika »Jugoslovan« št. 26 z dne 1. februarja 1931.

Sresko načelstvo v Novem mestu, dne 26. januarja 1931.

No. 1453/2. 297

Razglas.

V četrtek dne 26. februarja 1931. ob devetih se bo oddal pri sreskem načelstvu v Ljubljani v sobi št. 1 v pritličju na javni dražbi v zakup lov občine Polhovgradec za čas od 1. aprila 1931. do 31. marca 1936.

Dražbeni pogoji so med običajnimi uradnimi urami vsakomur v pogled pri referentu v sobi št. 1.

Sresko načelstvo v Ljubljani, dne 30. januarja 1931.

Štev. 997/II. 298—2—1

Razpis.

Direkcija državnega rudnika v Velenju, razpisuje za na dan 17. februarja ob enajstih nabavo:

- 5000 kg pšenične moke št. 0 g,
- 5000 kg pšenične moke št. 2,
- 2000 kg pšenične moke št. 6,
- 1000 kg kave Santos Ia,
- 5000 kg koruze,
- 300 kg pridatka za kavo.

Pogoji se dobe pri podpisani. Direkcija drž. rudnika Velenje, dne 31. januarja 1931.

Razne objave

Objava. 295

Izgubila sem izpričevalo, izdano od dvo-razredne trg. šole v Ljubljani ob zaključku šolskega leta 1923/24 na ime Merzel Ida, ter ga proglašam za neveljavno. Tušek Ida, s. r.

E. M. Remarque:

Pot nazaj

Roman

(Copyright by M. Feature Syndicate.
Ponatis, tudi v izvečku, prepovedan.)

Tega nismo mogli takoj razumeti. Smo ena skupina in se moramo boriti naprej. Na lijake in rove smo tako navajeni, da ne zaupamo prav tihi, zeleni pokrajini miru. Tako se nam zdi, kakor bi bila ta tišina samo pretveza, s katero bi nas radi zvalili v skrivnostno podminirano ozemlje, polno nevarnosti.

Tja notri hite zdaj naši tovariši, nepredvidni, sami brez pušk, brez ročnih granat — Ne moremo razumeti, da gredo in se ne bodo vrnili. Leteli bi za njimi in jim zaklicali: Kam hitite, kaj delate tako sami zunaj, semkaj k nam spadate. Skupaj hočemo ostati in si graditi podzemne stane, nastavljeni straže; kako hočemo drugače živeti, braniti se moramo, ker gotovo nas bodo zopet napadli. —

Smejejo se in nam migajo; ne puste se zadrževati — blazen strah se dviga: to ne bo dobro končalo — tu se nekaj skriva — gotovo bodo ustreljeni.

Čudno je to mlinsko kolo v glavi: preveč dolgo smo bili vojaki. —

Jesenski veter žvižga po praznem dvorišču vojašnice. Vedno več tovarišev odhaja. Kako dolgo še — vsak bo zopet sam.

Od naše skupine ni odšel nihče. Imeli smo isto pot domov, zato smo se nastanili v kolodvorski veži,

da ujamemo kak vlak. Veža je bila eno samo veliko skladišče zabojev, skatelj, tornister in šatorov.

Tekom sedmih ur sta privozila mimo kolodvora dva vlaka. Grozdju podobno so viseli roji ljudi ob vratih. Popoldne se nam je posrečilo zavzeti prostor v bližini tračnic. Zvečer smo bili že čisto spredaj v najboljših postojankah.

Za nekaj dni smo imeli živeža pri sebi. Za piti je preskrbel Albert Trosske velik vrč nekakega kropa, ki se je imenoval kavin nadomestek. Cigarete je rekviriral Kosole pri Ledderhosu, kateremu je zagrozil da ga sicer vrže z vlaka. Tako preskrbljeni smo lahko izdržali. Karel Brögeb in Valentin, ki sta se nam zgubila, sta se sedaj prerila do nas. Vodnik jima je bila Willy-jeva rdeča glava, ki se je svetila kot morsk svetilnik. Spali smo stoje.

Prvi vlak je prišel zjutraj. Bil je tako napolnjen, da bi bilo blazno, polzkusiti ga naskočiti in riskirati padec pod kolesa.

Naslednji vlak je bil tovorni. Vozil je slepe konje iz fronte. Njih zaobrnjena očesna jabolka so bila belo-modra in rdeče podpluta. Stall so čisto mirno z iztegnjenimi glavami; samo v vohajočih nosnicah je bilo življenje.

Povedalo se nam je, da ne bo danes nobenega vlaka več. Noben človek se ne gane z mesta. Vojak ne veruje naznanilom. Res je pripeljal popoldne še en vlak. Prvi pogled nam je odkril, da bo pravi. Samo napolnjen je bil.

Veža je odmevala od pripravljanja drobnarij, ki jih je imel vsak s seboj, in od mogočnega naskoka kolon, ki so se spustile iz čakalnic. V kolodvorski veži se je vse zmešalo.

Vlak je pripolzel. Eno okno je bilo odprto. Alberta Trosske-ja, ki je bil najlažji med nami, smo dvignili. Kot opica je splezal notri. V naslednjem trenutku je že viselo polno ljudi na vratih. Skoraj vsa okna so bila zaprta, toda že so jih začeli nekateri ki so hoteli na vsak način naprej, razbijati s puškinimi kopiti. Misel na raztrgane roke in noge jih ni plašila. Skozi razbita okna so začeli metati odeje, potem se je začelo plezanje notri.

Čas je že bil. Tehniko plezanja skozi okna smo takoj razumeli. Vse jo je poizkušalo. Albert, ki je bil prvi notri, je tekkel po hodniku premikajočega se vlaka, in sicer vedno tako, da je bil vstric nas, ker drugače bi bilo to brezpomembno. Bili smo namreč tako zagodeni, da nismo mogli premakniti niti rok, niti nog.

Vlak se je vstavil. Albert je od znotraj odprl okno, skozi katero je naprvo splezal Tjaden, za njim pa Bethke in Kosole, ki jima je od zunaj pomagal Willy, ki se je zunaj še prej pošteno oddahnil.

»Ali so vsi notri?« je kričal Kosole s hodnika, kjer je vladal velikanski pritisk. »Notri!« je rjovel Willy. Kot da bi bili iz puške izstreljeni, so odskočili od vrat Bethke, Kosole in Tjaden in zasedli zanje pripravljena mesta. Za njimi so zalili voz kot reka onl, ki so čakali zunaj. Plezali so v mreže za prtljago in zamašili vsak centimeter voza.

Tudi lokomotivo so naskočili. Na voznih odbijačih so sedeli. Strehe vozov so bile vse zasedene. Vlakovodja je kričal: »Dol, saj si boste razbili glave —« »Drži gobec, bomo že pazili,« mu je odmevalo. V stranišču je sedelo pet mož. Eden je visel z zadnjico daleč skozi okno.

Nekaj za predpust

Sredstva proti španski bolezni in hripi
V »Prager Tagblatt«-u piše o španski bolezni Peter Panter nekako tako:

»Kakor hitro te začne napadati hripa — to poznaš na zgačkanju v nosu, na trganju v nosah in pomanjkanju denarja — takrat deni v odo nekaj stolčenega premoga ali koksa in ol kapljice joda in grgraj. Takoj po grgranju e začne hripa.

Hripa — influenco, špansko bolezen, nahod — trijo nervozni bacili. Hripa je včasih združena s mrzlico, ki se začne pri 126° Fahrenheita. Najlažje nalezeh hripa, če poljubiš žensko (če si moški) ali pa obratno — ali si moški ali ženska, to naj ti pove zdravnik. Nalezeh pa hripa tudi, če greš v kašljalnico (po domače: gledališče), toda tam ne devaj roke pred usta, ker to bacilom škoduje.

Mesa, zelenjave, juhe, surovega masla, sadja, kruha, kompota ali sira med hripo ne uživaj — najboljšje je, če obližeš trikrat na dan 20-vinarsko znamko, če je pa hripa bolj huda, liži znamko za 40 vinarjev, tudi trikrat na dan. To pomaga.

Dokler imaš hripa, ostani v postelji; postelja ni treba da bi bila ravno tvoja. Doktor te stresa, si ovij vrat z nogavicami iz debele, domače volne, na noge pa položi ovrtnik.

Znanstvena medicina s hripo nikamor ne pride. Zato je najbolje, če si položiš na trebuh nhalo: če niha od leve na desno, potem imaš influenco, če pa niha nihalo od desne na levo, imaš hripa. Ko to ugotoviš pojdi k »naravnemu« zdravniku. Če ti bo zapisal beli sir, namazi hripa s sirom, nikar pa ne vrzi sira pod posteljo, kajti to je surovost.

Učenemu zdravniku se nikar ne zaupaj, če imaš hripa, ampak obrni se na gospo Frtavčkovko. Ta vedno nekaj najde zoper to bolezen. Če oboli cela rodbina, pa zadostuje, da gre samo eden po zdravila, drugi ga bodo že posnemali. Najboljša sredstva so kamilice, tavžent-rože ali pa gumi. Moderna doba je pa znanstveno kemijo podprla še s sledečimi sredstvi: aspirol, piramidin, bizopeptan; najboljši pa je etil-fenil-lekanil, posaferinan-dinamit-acetilen-kolomban-piposol. Izgovori to ime trikrat zaporedoma in hripa bo bežala. Pa tudi znana soda-bikarbona je prav dobra.

Amerikanci zdravijo hripa z vročim švedskim punčem, Italijani držo levo roko nekaj časa kvišku, Francozi se zanj sploh ne menijo, Dunajčan ti pa napiše o hripi podlistek. Nemci pa zdravijo hripa zelo temeljito: Nemece se najprej vleže, potem čaka, da se ga loti hripa, ko ima pa vročino, vrstane in gre v urad.

Hripa je iznašel leta 1725. angleški duhovnik Jonatan Grips. Znanstveno ozdravljiva pa je že od leta 1724. naprej. Traja pa hripa 3 tedne, če jo zdravi zdravnik, v 21 dneh pa kar sama mine.

Navpična cesta

Ogromen razvoj mesta Newyorka je imel za posledico, da so se tam razvile čisto posebne prometne razmere. Prostor namreč, kjer stoji Newyork, je razmeroma majhen in mesto se je moglo širiti le proti severu.

Ozkega in silno dragega prostora se v Newyorku ne da drugače izkoristiti kakor z gradnjo nebotičnikov, ki so razširili mesto na višino. Danes grade vedno višje nebotičnike, ki tvorijo že kar mala mesta zase.

Od nadstropja do nadstropja pa prevažajo ljudi dvigala. Koliko ljudi se vozi z dvigali na višino, se vidi odtod, da je promet z dvigali dvakrat tolikšen kakor je promet na železnici.

Razvoj dvigal pa še ni pri kraju. Doslej je namreč ravno sestava dvigal ovirala stavbenike, da niso mogli zidati previsokih nebotičnikov, kajti za dvigala je bilo treba ravno v

dragih doljenjih prostorih silno mnogo prostora. Navpični promet je prizadeval stavbenikom največ preglavic.

Za popolno izkoriščanje dvigal grade po več dvigal za posamezne skupine nadstropij. Sedaj

pa imajo že dvonadstropna dvigala, tako da je kabina nad kabino. Ljudje, ki stanujejo ali imajo opravke v doljenjih prostorih, vstopajo v doljenjo kabino, drugi pa v gorenjo.

Na ta način so promet podvojili,

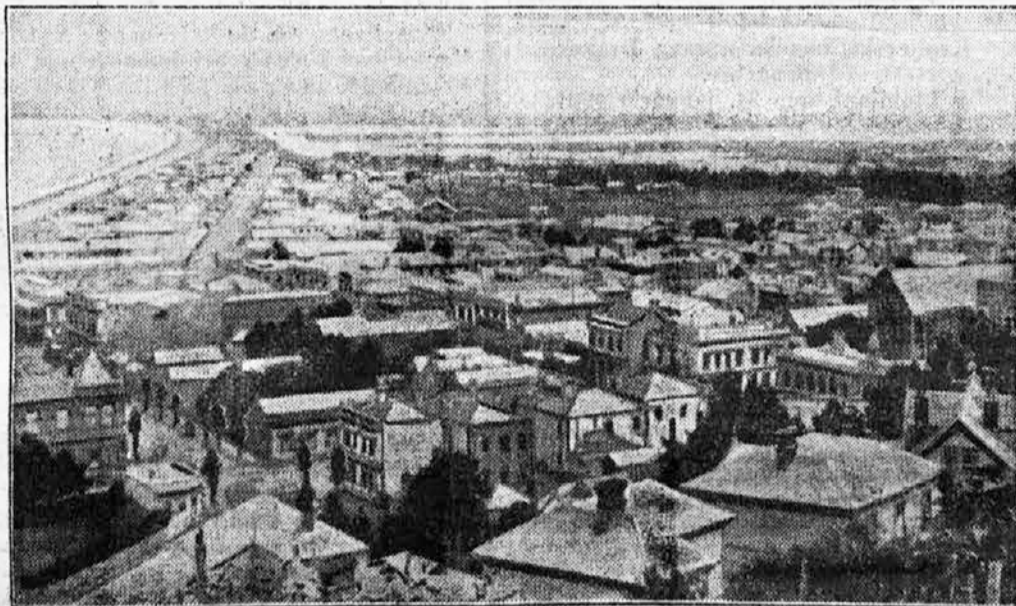
Katastrofalen potres na Novi Zelandiji

O grozni potresni katastrofi, ki je zadela Novo Zelandijo, posebno pa mesto Napier, poročajo tuji listi še sledeče podrobnosti:

»Najhujše sta prizadeti mesti Napier in Hastings, ki sta skoraj izginili s površja. Razvaline so vse v plamenu. Do mesta Napier je zelo težko priti, ker so tudi pota vsa razdejana. Hiše so vse podrte. Radio-amaterji so dali na vse strani znake za pomoč (»SOS« — mednarodni klic na pomoč na ladjah itd.). Škoda gre v milijone. Rešilna akcija je v teku. Letala prinašajo zdravila, obveze in hrano. Brzjavne, telefonske in železniške zveze so prekinjene. Število žrtev cenijo nad 1000.

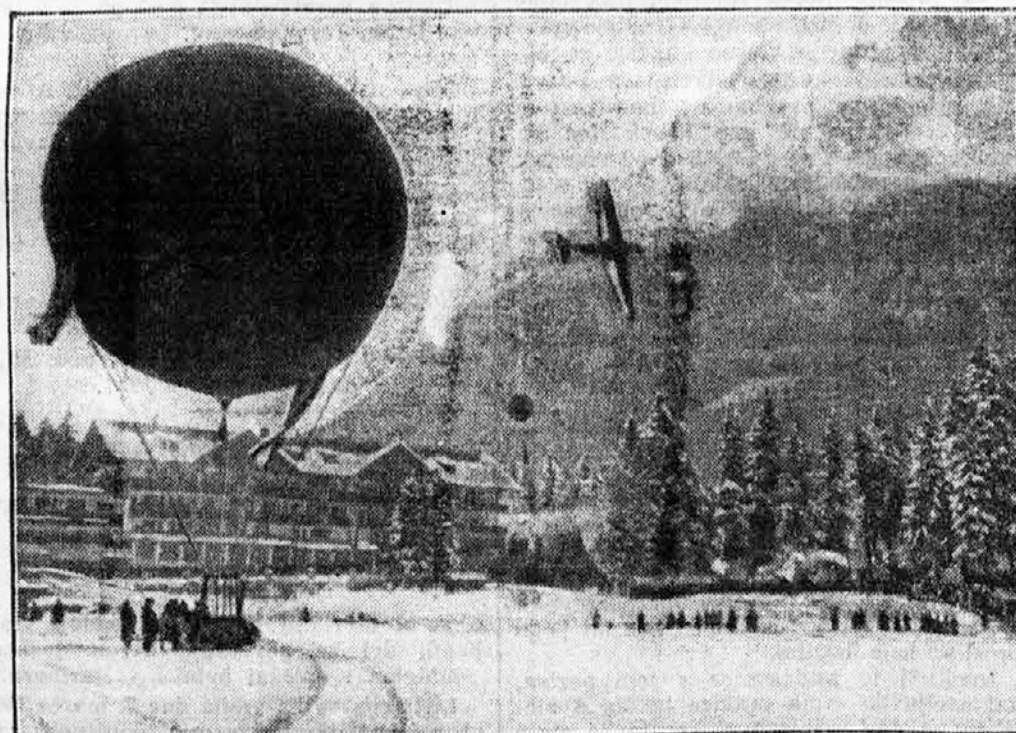
Velik del mesta Napier še vedno gori. Gasilci podirajo še preostale hiše v dinamitom, da omeje požar. Celo mesto je podobno eni sami veliki bolnišnici in zdravniki delajo noč in dan. Zaenkrat je zbranih na kraju nesreče okoli 50 zdravnikov. Na enem samem obvezovališču so obvezali nad 300 težko ranjenih oseb.

Tudi mesto Hastings je težko prizadeto. Trgovski del mesta je uničen do tal. Pod ruševinami hiš je zasutih veliko število avtomobilov, ljudi v avtomobilih pa je večinoma pobila opeka s streh. Veliki »Grand-hotels« v Hastingsu je uničen, potniki pa so vsi mrtvi.



Katastrofalen potres na Novi Zelandiji.

Slika nam kaže pogled na porušeno mesto Napier. — V mestu in v okolici je podri potres na stotine hiš. Kar pa je še ostalo po potresu, je uničil požar. Število žrtev še ni znano (primeri telefonsko poročila v »Jugoslovanu« dne 5. februarja t. l.).



Sportne senzacije na jezeru Eibsee

Slika nam kaže zanimivo tekmo med letalom, avtomobilom in motornim kolesom.

Rod, ki ne mara zob

Na jugu velikega azijskega otoka Sumatra živi neko malajsko pleme, ki danes že izumira, ima pa prav zanimive običaje. Najbolj zanimivo je, da ta rod ne mara zob. Kakor večina divjih rodov tako poznajo tudi Bataki le vero na dobro in slabo. Najbolj važna življenjska zadeva za Batake pa je riž in riž časte po božje. Seveda, če pa Batak noče umreti od lakote, mora svojega »bogac« (riž) pojedti, toda jesti ga hoče tako, da »bogac« ne boli preveč. To pa dosežejo po njihovem »tem, da si dajo polomiti svoje ostre zobe. Kakor hitro je namreč Batak 15 let star, se zbere ves rod in mladeniču začno med plesom in godbo lomiti iz ust vse zobe, samo 4 kočnike mu puste. Skrbine nato opilijo, vse zobe pa prebarvajo z neke črne maso. Ko je ta precej divja operacija končana, dajo fantu pojedti skledo riža in potem šele velja za moža.

Evropejecv pa Bataki kar videti ne morejo, »ker imajo bele zobe kakor psic.

Koliko stane žirafa

Lepa, dobro raščena in popolnoma razvita žirafa (samec) velja okoli 700.000 Din. Tako drage so pa tuje živali zato, ker jih je zelo težko dobiti in zato ima tvrdka, ki jih da lovit, popolnoma proste roke pri določanju cene, ker ni konkurence. Žirafe so pa drage že zato, ker mora vsak, kdor jo vlovi in jo hoče odpeljati, plačati skoro 300.000 Din lovnine, pa tudi prevoz je jako drag.

S trgovino z divjimi, tujimi živalmi se pa nihče ne poča posebno rad, ker je riziko prevelik, zlasti če pomislimo, da mnogo teh živali v ujetništvu kaj kmalu pogine.

Se nekaj kratkočasnega o žirafi. »Zakaj ima žirafa tako dolg vrat?« »Zato, ker ima glavo tako daleč proč od telesa...«

Čebula in vreme

Kmetje na Burgundskem prerokujejo, da bosta meseca februar in april letos zelo mokra, drugi meseci pa bodo razmeroma suhi in lepi. Do tega prerokovanja so prišli burgundski kmetje na zelo priprost način. Tam imajo namreč navado, da vsako leto razrežejo na svetli večer 6 čebul, vseh 12 polovic pa potrosijo s soljo. Vsaka polovica čebule dobij ime enega meseca. Sol se na nekaterih polovicah precej naglo stopi, na drugih pa bolj počasi. Meseci, kjer se sol naglo stopi, bodo mokri, drugi pa suhi.

Pretkani sleparji

V velikem industrijskem mestu Gelsenkirchen (v Nemčiji) se je zahotelo dvema mladima človekoma lepo in prijetno živeti na račun tistih, ki jih nikdar ne znanjka. Sklenla sta, da bosta izvajala denar od ljudi, ki iščejo službo. Ta metoda sicer ni nova, pač pa je nov način, kako sta jo uporabljala. Najela sta namreč v neki ulici poslovne prostore, v eno sobo pa sta dala vedeževalko, ki je ljudem prerokovala iz zvezd, iz kart, iz kave in kar je podobnih pripomočkov za spoznanje bodočnosti. Kdor pa se je oglašil pri vedeževalki, moški ali ženska, vsakemu je povedala, da ga (jo) bosta v kratkem obiskala dva gospoda, ki se bosta pripeljala z avtomobilom, dva gospoda pa mu (ji) bosta predlagala dobro kupčijo, ki naj jo nikar ne odkloni. Ljudje so na vedeževalkine besede res obema sleparjema nasledali, cela družba je pa sijajno živela na tuj račun, dokler ni vseh računov prekrizala policija.

Za kratek čas.

»Gospod Mirko, sedaj nas boste pa vendar kdaj obiskali, ko sem s Francijem poročena?« »Gotovo — jaz nisem tak človek, da bi zapustil prijatelja v nesreči!«